

# چهار پاره

ضياء الدين ترابي



آنچه که امروز به نام چهار پاره (چارپاره) شناخته می‌شود، عبارت از شعری است موزون و مقفی، متشکل از چند بند، که هر بند آن از چهار مصراع متساوی تشکیل شده است و تنها دو مصراع از این چهار مصراع (مصراع‌های دوم و چهارم) با هم، هم قافیه‌اند. بدین ترتیب چهار پاره قالبی است آزاد، که از نظر قافیه‌بندی، رعایت قافیه، تنها در درون هر بند الزامی است، و هر بند شعر برای خود قافیه‌های مجرزا و مستقلی دارد. گرچه امروزه این قالب را با نام چهار پاره می‌شناسند، ولی...

ISBN: 964-6564-31-3  
تالیف: ۳۱-۳۱-۴۵-۴۵-۶۵

قیمت: ۱۹۵۰



ضياء الدين توابي

فہد

۱۳/۵

۱/۴

چهل بار باده و چهل بار باده سر ایان

۱۸۰۰

# چهار پاره و چهار پاره سرایان

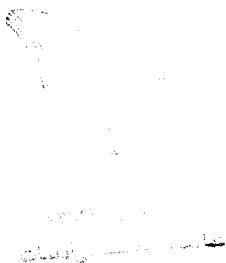


میرزا علی‌خان  
سراياني

ضياء الدين ترابي



# چهار پاره و چهار پاره سرایان



ضیاء الدین ترابی



دفتر شعر و داستان  
تابستان ۱۳۸۳

ترابی، ضیاءالدین، ۱۳۲۲ -  
چهار پاره و چهارپاره سرایان: با آثاری از نیما یوشیج، م.  
آتشی، م. آزاد... / ضیاءالدین ترابی .  
۱۹۲ ص.

ISBN 964 - 6564 - 31 - 3

فهرستنويسي بر اساس اطلاعات فيها .  
۱. رباعي -- مجموعه ها . ۲. رباعي -- تاريخ و نقد . ۳. شعر  
فارسي -- قرن ۱۴ -- مجموعه ها . الف. عنوان .

۸۱/۰۹۷

ج ۴۰۹۵ / PIR

م ۸۲ - ۱۸۱۹۱

کتابخانه ملی ایران .



## چهارپاره و چهارپاره سرایان ضیاء الدین ترابی

حروفچینی: سپهر، لیتوگرافی: نقش آفرین، چاپ: سدکیس

چاپ اول: تابستان ۱۳۸۳، تیراژ: ۲۰۰۰ نسخه

شابک: ۳ - ۳۱ - ۶۵۶۴ - ۹۶۴ - 6564 - 31 - 3

دفتر شعر و داستان: تهران، انقلاب، خ ۱۲ فروردین پلاک ۲۱

تلفن و دورنویس: ۶۴۹۱۹۰۸، صندوق پستی: ۱۳۱۴۵/۱۶۸۴

مرکز پخش: تهران، خ ۱۲ فروردین، کتابفروشی یاسار

تلفن: ۶۴۰۲۵۷۱

## فهرست مطالب

۹

### مقدمه

#### فصل اول:

۴۵

نیما یوشیج: افسانه و چهار پاره‌ها  
فصل دوم چهار پاره سرایان:

۹۱

منوچهر آتشی

۹۲

محمود مشرف آزاد تهرانی (م. آزاد)

۹۳

هوشنگ ابتهاج (ه. ا. سایه)

۹۴

امان‌اله احسانی

۹۶

مهدی اخوان ثالث (م. امید)

۱۰۰

محمدعلی اسلامی ندوشن

۱۰۲

مقتون امینی

۱۰۴

مهرداد اوستا

۱۰۶

صدرالدین الهی

۱۰۸

سیمین بهبهانی

۱۱۱

محمود پاینده لنگرودی

۱۱۳

نوذر پرنگ

۱۱۴

سیروس پرham (میترا)

۱۱۷

ضیاءالدین ترابی

۱۱۸

فرخ تمیمی

۱۲۰

فریدون توللی

۱۲۲

رضا ثابتی

۱۲۴	مهدی حمیدی شیرازی
۱۲۸	پرویز خائفی
۱۳۱	اسماعیل خوئی
۱۳۳	اسماعیل چناری(رها)
۱۳۴	بهمن رافعی
۱۳۶	نصرت رحمانی
۱۳۷	یدالله رویا بی
۱۳۹	عبدالحسین زرین کوب
۱۴۱	محمد زهری
۱۴۳	حبيب ساهر
۱۴۴	سهراب سپهری
۱۴۶	احمد شاملو(الف بامداد)
۱۴۸	اسماعیل شاهروندی(آینده)
۱۵۰	حسن شهرزاد
۱۵۳	منوچهر شیبانی
۱۵۶	بهمن صالحی
۱۵۷	علیرضا صدفی(آتش)
۱۵۹	احسان طبری
۱۶۰	فروغ فرخزاد
۱۶۲	فریدون کار
۱۶۳	مشقق کاشانی
۱۶۵	سیاوش کسرایی
۱۶۷	لیلا کسری

۱۶۹	محمد کلانتری
۱۷۰	مرتضی کیوان
۱۷۳	جواد محبت
۱۷۴	فریدون مشیری
۱۷۶	کیومرث منشیزاده
۱۷۹	پرویز ناتل خانلری
۱۸۰	نادر نادرپور
۱۸۲	نصرت‌اله نوحیان(نوح)
۱۸۴	سیروس نیرو
۱۸۵	منوچهر نیستانی
۱۸۷	اصغر واقدی
۱۸۹	جمشید واقف
۱۹۰	محسن هشت رو دی
۱۹۱	حسن هنرمندی



## چهارپاره و چهارپاره سرایان

آن چه که امروز به نام چهارپاره (چارپاره) شناخته می‌شود، عبارت از شعری است موزون و مقفى، متشكل از چند بند، که هر بند آن از چهار مصraig متساوی تشکیل شده است و تنها دو مصraig از این چهار مصraig (مصraig‌های دوم و چهارم) با هم، هم قافیه‌اند. بدین ترتیب چهارپاره قالبی است آزاد، که از نظر قافیه‌بندی، رعایت قافیه، تنها در درون هر بند الزامی است، و هر بند شعر برای خود قافیه‌های مجزا و مستقلی دارد. گرچه امروزه این قالب را با نام چهارپاره می‌شناسند، ولی گفتنی است که در گذشته نه چندان دور، بین اهل قلم، در نامیدن آن اختلاف نظر وجود داشت، و گروهی به جای چهارپاره، از آن با نام دوبیتی‌های پیوسته نام می‌بردند. بدیهی است که اطلاق دوبیتی‌های پیوسته بر چهارپاره درست نیست. گرچه دوبیتی‌های پیوسته نیز از نظر تساوی بودن طول مصraig‌ها و چند بندی بودن پیکرهٔ شعر، مشابه چهارپاره است. اما از نظر قافیه‌بندی با آن متفاوت است. به عبارت دیگر دوبیتی‌های پیوسته، عبارت از قالبی است، که در آن هر بند شعر از یک دوبیتی

## ۱۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

تشکیل شده است، که از نظر قافیه‌بندی این دو بیت به صورت چلیپا در هم تنیده‌اند. بدین‌گونه که در بین دوبیتی‌های پیوسته، دو نوع قافیه‌بندی می‌توان یافت:

الف: نوع اول که در آن، در هر بند شعر مصراج اول با مصراج چهارم هم قافیه‌اند و دو مصراج دوم و سوم به صورت مثنوی با هم، هم قافیه‌اند.

ب: نوع دوم که در آن در هر بند شعر، مصراج اول با مصراج سوم و مصراج دوم با مصراج چهارم هم قافیه‌اند. بدین‌گونه هر بند از شعر از چهار مصraig مقفى و در هم تنیده تشکیل شده است، که به کلی با ساختار چهارپاره تفاوت دارد.

ناگفته نماند که گروهی از شاعران نیز، با توجه به مقبولیت قالب چهارپاره در بین شاعران، با به عاریت گرفتن قالب چهارپاره - یعنی پیکره‌ای متشکل از چندین بند به هم پیوسته، که هر بند آن را یک دوبیتی یا چهار مصraig تشکیل می‌دهد؛ با استفاده از قالب دوبیتی - با ترانه - ستی فارسی؛ نوعی چهارپاره سرودند؛ که بیشتر از نظر پیوستگی موضوعی شبیه چهارپاره یا دوبیتی‌های پیوسته بود؛ ولی از نظر فرم و ساختار در حقیقت همان دوبیتی‌های فارسی بود که به دنبال هم و پیوسته نوشته شده و در آن کلیت شعر به دور محور واحدی می‌چرخید. بدیهی است که قافیه‌بندی این شعر هم با چهارپاره‌ها متفاوت است و هم با دوبیتی‌های پیوسته؛ و اصول قافیه‌بندی حاکم بر هر بند یا پاره آن همان قافیه‌بندی دوبیتی‌های ستی فارسی است، که در آن مصraig‌های اول، دوم و چهارم باهم، هم قافیه‌اند، و معروف‌ترین نمونه آن دوبیتی‌های بابا طاهر همدانی است.

از سوی دیگر گرچه در بین شعرهای نیما یوشیج - بنیانگذار شعر نو - تعداد پنج قطعه شعر در قالب دویتی پیوسته وجود دارد؛ ولی این قالبی نیست که توسط نیما ابداع شده باشد؛ بلکه قالبی است که پیش از نیما یوشیج توسط دیگران ابداع شده بود. ولی آنچه امروزه به قالب چهارپاره شهرت دارد؛ پیش از نیما یوشیج سابقه نداشته است و از ابداعات شخص نیما یوشیج است و با انتشار این چهارپاره‌های نیما یوشیج است که شاعران جوان به پیروی از نیما به سروden شعر در آن قالب پرداختند و به تدریج قالب چهارپاره به عنوان قالبی نو در بین شاعران معاصر و پیروان نیما یوشیج رواج یافت. بدین گونه با توجه به سابقه دویتی‌های پیوسته پیش از نیما و نیز وجود پنج قطعه شعر در قالب دویتی پیوسته در بین آثار نیما یوشیج، و تقدم آنها بر چهارپاره‌های وی؛ لازم است در اینجا به خاطر نزدیکی صوری این دو قالب و نیز آشنایی با سابقه دویتی یا چهارپاره سرایی، پیش از ورود به مبحث «چهارپاره و چهارپاره سرایان» نگاه مختصری داشته باشیم به تاریخچه دویتی‌های پیوسته و نیز سابقه این قالب در شعر شاعران معاصر و نیز نیما یوشیج.

همان طور که گفته شد، پیش از نیما یوشیج، چند تن از شاعران، با آشنایی با شعرهای اروپایی، تلاش کردند، شعرهای نوآینی بسرایند؛ که برخی چون تقی رفت و جعفر خامنه‌ای، به خاطر اوضاع سیاسی و اجتماعی نامساعد زمان، قربانی زمانه خود شدند، و برخی چون ابوالقاسم لاهوتی، به دلیل دوری از وطن و جدایی از محافل ادبی، تنها برای دل خود سروden، و نتوانستند تأثیری در وضع شعر معاصر فارسی داشته باشند؛ و برخی دیگر چون محمدتقی ملک‌الشعراء بهار تنها به صرف تفنن و شاید نوعی دنباله روی از شیوه‌های جدید؛ به سروden چند شعری

## ۱۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

در این قالب اکتفا کردند، و تنها تحول در این گونه شعرها، در همان صورت ظاهر و نوع قافیه‌بندی و شکل شعر بود و بس.

در بین این شعرها، نخستین شعری که سروده شده است، شعری است به نام «وفای به عهد» از ابوالقاسم لاھوتی، که آن را در سال ۱۲۸۸ شمسی سروده است، یعنی هفده سال پیش از نخستین دویتی‌های پیوسته نیما یوشیج. اصول قافیه‌بندی این شعر هم با دویتی‌های فارسی و هم با چهارپاره‌ها متفاوت است، و در آن در هر بند از شعر، مصراع‌های اول و چهارم با هم، هم قافیه‌اند و مصراع‌های دوم و سوم با هم:

«اردوی ستم خسته و عاجز شد و برگشت

برگشت، نه با میل خود، از حمله اصرار

ره باز شد و گندم و آذوقه به خروار

هی وارد تیزیز شد از هر در و هر دشت

از خوردن اسب و علف و برگ درختان

فارغ چو شد آن ملت با عزم و اراده

آزاده زنی بر سر یک قبر ستاده

با دیده‌ئی از اشک پر و دامنی از نان»

وفای به عهد: ابوالقاسم لاھوتی

و در شعر دیگری از جعفر خامنه‌ای با نام «به وطن» باز قافیه‌بندی، بندهای اول و سوم دویتی همان است که در این شعر ابوالقاسم لاھوتی دیده می‌شود، ولی اصول قافیه‌بندی بند دوم از گونه دیگری است:

هر روز به یک منظر خونین به درآیی

هر دم به تجلی تو به یک جلوه جانسوز

از سوز غمت مرغ دلم هر شب و هر روز

## با نغمهٔ نو تازه کند نوحه سرایی

ای طلعت افسرده و ای صورت مجرروح  
آماج سیوف ستم، آه ای وطن زار  
هر سو نگرم خیمه زده لشکر اندوه  
محصور عدو مانده تو چون نقطه پرگار

□

محصور عدو، یا خود اگر راست بگوییم  
ای شیر، زبون کرده تو رارو به ترسو  
شمشیر جفا آخته، روی تو ز هر سو  
تا چند به خوابی، بگشا چشم خود از هم»

به وطن: جعفر خامنه‌ای

به طوری که ملاحظه می‌شود، وضع قافیه‌بندی در بند دوم شعر با  
دو بند اول و سوم تفاوت دارد و در آن مصراع اول با سوم و مصراع دوم  
با چهارم هم قافیه‌اند. (با این توضیح که شاعر در آن واژه مجروح را با  
اندوه قافیه گرفته است، که گرچه از نظر شناوی تلفظ هر دو یکی است  
یعنی پایان هر دو واژه «ها» تلفظ می‌شود؛ ولی از نظر علمای عروض  
درست نیست؛ چراکه در شعر فارسی بر عکس برخی از زبانها، اصول  
قافیه بر کتابت است، نه بر تلفظ؛ درست بر عکس عروض یا وزن شعر که  
اساس آن تلفظ واژگان است نه نحوه نوشتن آنها).

بدین ترتیب تنها تفاوت این دویتی‌های پیوسته با دویتی پیوسته  
ابوالقاسم لاهوتی، در وضع قافیه‌بندی پایان مصراع‌هاست. و این نوع  
قافیه‌بندی را خامنه‌ای بعداً در دویتی‌های دیگر خود از جمله «قرن

## ۱۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بیستم» و «زمستان» هم رعایت می‌کند، مثل:  
«ای بیستمین عصر جفا پرور منحوس  
ای آینه وحشت و تمثال فجایع  
برتاب ز ما آن رخ آلوده به کابوس  
ساعات سیاهت همه لبریز فضایع

□

دیدار تو مدھش ترا از انقاض مقابر  
شالودهات از آتش و پیرایهات از خون  
هر آن تو با ماتم صد غائله مشحون  
از جور تو بنیان سعادت شده باير»

به قرن بیستم: جعفر خامنه‌ای

یا:

«جمال طبیعت به فصل بهار  
صفابخش و زیباست شوخ و قشنگ  
به رونق چو دوشیزه گلendar  
زداید ز دل‌های پژمرده زنگ

□

شب و روز سرمست شور و نشاط  
گه از وجود رقصان و گه نغمه خوان  
به عشرت بگسترده عالی بساط  
رسد فیض آن بر همه رایگان.»

زمستان: جعفر خامنه‌ای

در اینجا باید از شعرهای شاعر دیگری یاد کرد، که گرچه آنها را از

نظر شکل و اصول قافیه‌بندی؛ جز دو بیتی‌های پیوسته نمی‌توان به شمار آورد؛ ولی دست کم اصول قافیه‌بندی بندهای آغازین دو شعر «زارعین» و مDAL افتخار همان اصول قافیه‌بندی است که در شعر «وفای به عهد» ابوالقاسم لاهوتی و شعر «به وطن» جعفر خامنه‌ای آمده است. این دو شعر از دیگر شاعر حلقهٔ تبریز خانم شمس‌کسمایی است:

«تا تکیه گاه نوع بشر سیم و زر بود

هرگز مکن توقع عهد برادری

تا این که حق به قوه ندارد برابری

غفلت برای ملت مشرق خطر بود.»

### MDAL افتخار: شمس‌کسمایی

یا

«ما در این پنج روز نوبت خویش

چه بسا کشتزارها دیدیم

نیکبختانه خوشها چیدیم

که ز جان کاشتند مردم پیش»

### زارعین: شمس‌کسمایی

و چنین است شعر «ای جوان ایرانی» خانم کسمایی که گرچه از نظر قافیه‌بندی نه مثل دو بیتی‌های پیوسته ابوالقاسم لاهوتی است و نه مثل شعرهای جعفر خامنه‌ای، به گونه‌ای باز شکل آن همان، دو بیتی‌های پیوسته است، با این تفاوت که شعر از چهار بند تشکیل شده است؛ که در آن اصول قافیه‌بندی دو بند اول همان است که در نمونه‌های بالا از شعرهای لاهوتی و خامنه‌ای دیدیم و در آن؛ مصراع اول با چهارم و مصراع دوم با سوم هم قافیه‌اند. و بند سوم یک بیت مثنوی است ولی بند

## ۱۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

چهارم باز یک دو بیتی است، که قافیه‌بندی آن مثل شعرهای گروه دوم  
جعفر خامنه‌ای است؛ یعنی در آن مصraع‌های اول و سوم با هم، هم  
قافیه‌اند و مصraع‌های دوم و چهارم با هم که اینک آن را با هم  
می‌خوانیم:

«برخیز بامداد جوانی ز نو دمید  
آفاق مهر را لب خورشید بوسه داد  
برخیز صبح خنده نثارت خجسته باد  
برخیز روز ورزش و کوشش فرارسید.

□

برخیز و عزم جزم کن، ای پورنیکزاد  
بر یأس تن مده، مکن از زندگی امید  
باید برای جنگ بقا، نقشه‌بی کشید  
باید، چو رفته رفت، به آینده رو نهاد.

□

یک فصل تازه می دمد از بهر نسل نو  
یک نو بهار بارور، آبستن درو

□

برخیز و حرز جان بکن این عهد نیک فال  
برخیز و باز، راست کن آن قد تهمتن  
بر خیز و چون کمان که به زه کرد شست زال  
پرتاب کن به جانب فردات جان و تن»

ای جوانی ایران: شمس‌کسمایی  
از سوی دیگر در بین دو بیتی‌های پیوسته ابوالقاسم لاهوتی دو  
قطعه شعر وجود دارد که باز از نظر قافیه‌بندی مصراع‌های هر بند از شعر؛

در خور توجه است.

یکی شعر «شیپور توده» است که از شش بند تشکیل شده است؛ ولی وضع قافیه‌بندی، بندهای آن متغیر است. بدین گونه که در این شعر اصول قافیه‌بندی، بندهای اول و سوم همان است که در شعر «وفای به عهد» دیدیم و در آن مصراعهای اول و چهارم با هم قافیه‌اند و مصراعهای دوم و سوم با هم. ولی در بند اول و سوم شعر، مثل دو بیتی‌های پیوسته گروه دوم جعفر خامنه‌ای؛ در هر بند، مصراع اول با سوم هم قافیه است و مصراع دوم با چهارم. به جز بند سوم شعر؛ که در آن مصراعهای اول و سوم و چهارم با هم قافیه‌اند و تنها مصراع دوم آزاد و بدون قافیه است. ولی دو بیتی پیوسته «آتش به جان» وی از نظر قافیه‌بندی با هر دو گروه فوق متفاوت است؛ و در حقیقت اصول قافیه‌بندی دو بیتی‌های سنتی فارسی (ترانه‌ها) رعایت می‌شود: یعنی در آن مصراعهای اول و دوم و چهارم با هم قافیه‌اند و مصراع سوم آزاد است و بدون قافیه. این شعر از شش بند تشکیل شده است، که در اینجا دو بند اول آن را می‌آوریم:

«آخر ای مه، هلاک شد دل من  
در غمتم چاک شد دل من  
بی تو ای نو شکفته غنچه‌گل  
خسته و در دنناک شد دل من.

□

گر به حالم نظر کنی، چه شود  
بر سرم یک گذر کنی، چه شود  
رحمی، ای نو نهال گلشن جان  
گر به این چشم ترکنی، چه شود»

## ۱۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

آتش به جان: ابوالقاسم لاهوتی

به طوری که ملاحظه می شود، به جز نمونه آخر یعنی شعر «آتش به جان» در شعرهای فوق الذکر اصول قافیه‌بندی و نیز شکل شعر؛ در شعر فارسی بی سابقه است؛ و این قالب‌ها و قافیه‌بندی‌ها را این شاعران از شعر غرب گرفته‌اند و نتیجهٔ مطالعه آثار شاعران غربی و نیز میل تجدیدطلبی آنان به‌ویژه در عرصهٔ شعر فارسی است.

در همینجا باید از شاعر دیگری که پیش از نیما یوشیج به سروden شعر در قالب دویتی‌های پیوسته پرداخته نام برده: یعنی شاعر قصیده سرای معروف ملک الشعراه بهار، در بین آثار ملک الشعراه بهار دو قطعهٔ شعر در قالب دویتی‌های پیوسته وجود دارد، که عبارتند از «سرود کبوتر» و «افکار پریشان»؛ که اصول قافیه‌بندی آنها؛ همان است که در شعرهای گروه دوم جعفر خامنه‌ای دیدیم، یعنی در هر بند از شعر مصraع‌های اول با سوم هم قافیه‌اند و مصraع‌های دوم با چهارم و در اینجا دو بند از هرکدام را با هم می‌خوانیم:

«از بر این کره پست حقیر

زیر این گنبد مینای بلند

نیست خرسند کس از خرد و کبیر

من چرا بیهده باشم خرسند

□

شده‌ام در همه اشیا باریک

رفته تا سر حد اسرار وجود

چیست هستی، افقی بس تاریک

و ندر آن، نقطهٔ شکی مشهود»

افکار پریشان: ملک الشعراه بهار

یا:

«بیاید ای کبوترهای دلخواه  
بدان کافور گون پاهای چو شنگرف  
پرید از فراز بام و ناگاه  
به گرد من فرود آید چون برف

□

سحرگاهان که این مرغ طلای  
فشناد پر ز روی برج خاور  
به بینمتنان به قصد خودنمایی  
کشیده سر ز پشت شیشه در»

سرود کبوتر: ملک الشعراه بهار

بدین ترتیب به طوری که ملاحظه می شود؛ در این دو بیتی های پیوسته، به جزیک مورد؛ اصول قافیه بندی کاملاً جدید و فاقد پیشینه در شعر فارسی است.

از سوی دیگر از سه نوع قافیه بندی که در دو بیتی های پیوسته مذکور مشاهده می شود تنها یک مورد آنرا بعدها در دو بیتی های پیوسته نیما یوشیج می بینیم و آن عبارت است از نمونه دوم، یا شکلی که در دو بیتی های پیوسته جعفر خامنه ای و ملک الشعراه بهار دیده می شود، و در آن در هر بند شعر مصraigاهای اول و سوم با هم، هم قافیه اند و مصraigاهای دوم و چهارم با هم. به همین دلیل نیز این گروه از شعرهای نیما یوشیج را دو بیتی های پیوسته می نامیم تا تمایزی بین آنها با دیگر چهار پاره های وی قابل شده باشیم، که از نظر قافیه بندی با کلیه نمونه های فوق الذکر متفاوت است، و دارای آزادی بیشتری است و به همین سبب

## ۲۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

نیز به زودی مورد استقبال شاعران جوان قرار می‌گیرد، مثل:

«دردنج جای جنگل مانند روز پیش  
هر گوشه‌ای می‌آورد از صبحدم خبر  
وز خنده‌های تلخ دلش رنگ می‌برد  
نیلوفر کبود که پیچیده بامجر

□

مانند روز پیش هوا ایستاده سرد  
اندک نسیم اگر نمود، وردویده است  
بر روی سنگ خارا مرده است کاکلی  
چون نقشه‌ای که شبمن، از او کشیده است»

مرگ کاکلی: نیما یوشیج

یا:

«دست بردار ز روی دیوار  
شب قورق باشد بیمارستان  
اگر از خواب برآید بیمار  
کرد خواهی کاری کارستان

□

حرف کم گوی که سر سامش برد  
دور از هر که سوی وادی خواب  
گریه بس دار که هذیانش داشت  
خبر از وحشت دریای پر آب.»

شب قورق: نیما یوشیج (۱)

---

۱- قافیه بندی، بند اول این شعر استثنائاً با بقیه چهارپاره‌ها فرق می‌کند.

که سابقه این گونه شعر را باید در قطعه‌های کوتاه شاعران متقدم فارسی جست، که به صورت دویتی‌های پراکنده، در دیوان این شاعران آمده و یا در تذکره‌ها از آنها یاد شده است، که یا به همین صورت کوتاه و در دو بیت سروده شده‌اند و یا دو بیت از پیکرۀ یک غزل، قصیده و یا قطعه‌اند؛ که به جا مانده‌اند. به هر حال از نظر وزن و نیز نوع قافیه‌بندی با دویتی‌های معروف فارسی یا ترانه‌ها متفاوتند. چراکه در دویتی‌ها (ترانه‌ها و رباعی‌ها) دست کم سه مصراج از چهار مصراج شعر با هم قافیه‌اند؛ یعنی مصراج‌های اول و دوم و چهارم. و نیز وزن دو بیتی‌ها نیز محدود و معین است؛ یعنی یا در وزن مفاعلین مفاعلین مفاعلین سروده شده‌اند؛ یا در وزن‌های معروف رباعی:

ولی در این دو بیتی‌ها یا قطعه‌های کوتاه دو بیتی؛ تنها دو مصراج از چهار مصراج شعر با هم قافیه‌اند؛ که عبارتند از مصراج دوم و چهارم؛ و نیز وزن آنها در بحور مختلف عروضی شعر فارسی است؛ یعنی در اوزانی غیر از وزن معروف رباعی و دو بیتی (ترانه)، مثل:

«جنازهٔ تو ندانم کدام حادثه بود  
که دیدگان همه مقصول کرد و رخ مجروح  
ز آب دیده چو توفان نوح شد همه مرو  
جنازهٔ تو بر آن آب، همچو کشته نوح..»

کسایی مروزی

یا:

«چون تو را روزگار داد بداد

تو چرا داد خویش نستانی

تا توانی به گرد شادی گرد

## ۲۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

کایدست کان آن که نتوانی»

انوری ایبوردی

یا:

«در جهان با مردمان دانی که چون باید گذاشت  
آنقدر عمری که باید مردم آزاد مرد  
کاستن‌ها در غم او برکنند از آب گرم  
فی‌المثل گر بگذرد بر دامن او باد سرد»

انوری ایبوردی

یا:

«منشین با بدان که صحبت بد  
گر چه پاکی تو را پلید کند  
آفتاب ار چه روش است او را  
پاره ابر ناپدید کند.»

سنایی غزنوی

از سوی دیگر نیما یوشیج پیش از آنکه دو بیتی‌های پیوسته و چهار  
پاره‌هایش را بسرايد هردو نوع فاقیه‌بندی این گونه شعرهایش را در همان  
شعر معروف «افسانه» تجربه کرده است. و در حقیقت پیشینه دو بیتی‌هایی  
را که بعدها پایه و اساس دو بیتی‌های پیوسته و چهار پاره‌های معروف  
نیما را تشکیل می‌دهند؛ باید در همین شعر افسانه جستجو کرد.  
به عبارت دیگر گر چه شعر افسانه به خاطر ساختار جدید و بیان و  
محتوای متفاوت و نوین خود در موقع انتشار (۱۳۰۱) موجبات بحث و  
گفتگوی فراوانی را در محافل ادبی ایران پدید آورد؛ ولی با اندک دقت  
می‌توان دریافت که بدون در نظر گرفتن نوع بیان و محتوای شعر؛ از نظر

قالب؛ شعر افسانه چندان نیز با شعرهای کلاسیک (ستی) فارسی تفاوت ندارد.

بدین گونه که شعر افسانه مسمط وارهای است که با توجه به سوابق شعرهای مسمط فارسی سروده شده است؛ و مهمترین تفاوت آن با شعرهای فارسی، در حقیقت در مصراع پنجم هر رشته یا بند شعر است: همان که در قالب مسمط های ستی بیتی است مقفى؛ که آن را بند تسمیط می نامند. و همین آوردن یک مصراع بی قافیه در پیکره شعر است که بیش از هر چیز داد شاعران ستی را در آورده است. چرا که از نظر کلی و ساختار بیرونی شعر؛ شعر افسانه مسمط وارهای است؛ که مثل هر شعر مسمطی؛ از چندین رشته موزون و مقفى تشکیل شده است؛ که به جای این که یک بیت یا دو مصراع مقفى (بهتر بگوییم موزون و مقفى) این رشته های شعر را به هم ربط بدهد؛ در شعر افسانه تنها یک مصراع موزون ولی بدون قافیه به کار رفته است.

به عبارت دیگر شعر افسانه از نظر شکل و ساختار مسمط وارهای است که هر رشته آن از پنج مصراع یا لخت تشکیل شده است؛ که در هر رشته آن چهار مصراع موزون و مقفى هستند و تنها مصراع پنجم آزاد و بدون قافیه است؛ و در حقیقت چهار مصراع مقفى هر رشته یک دو بیتی است؛ که در آنها از قافیه بندی یکسان و ثابتی استفاده نشده است.

بدین ترتیب یکی از نواقص شعر معروف افسانه نیما یوشیج عدم وجود یک قافیه بندی مرتب و منظم در کل شعر است. بدین گونه که در این شعر خانه ها یا رشته ها از نظر قافیه بندی دو بیتی های هر بند یا رشته؛ با هم متفاوتند و روی هم رفته؛ قافیه بندی این دو بیتی ها را می توان به چهار گروه تقسیم کرد:

## ۲۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

۱ - دو بیتی هایی که در آن به شیوه دو بیتی ها و رباعی های کهن فارسی هر چهار مصraع با هم قافیه اند. گرچه تعداد این نوع دو بیتی ها بسیار اندک است و در کل شعر تنها چهار نمونه از این دو بیتی وجود دارد، مثل:

«خواب آمد، مرا دیدگان بست  
جام و چنگم فنادند از دست  
چنگ پاره شد و جام بشکست  
من ز دست دل و دل ز من دست»  
یا:

«در شکفتم من و تو که هستیم  
وز کدامین خم کهنه مستیم  
ای بسا قیدها که شکستیم  
باز از قید وهمی نرستیم»

۲ - دو بیتی هایی که در آن به شیوه دو بیتی ها و رباعی های معمول در شعر فارسی سه مصraع از چهار مصraع دو بیتی با هم قافیه اند؛ یعنی مصraع های

اول و دوم و چهارم. که از این گونه نیز در کل شعر افسانه بیست نمونه وجود دارد، مثل:

«ای دل من، دل من، دل من  
بینوا مضطرا، قابل من  
با همه خوبی و قدر و دعوی  
از تو آخر چه شد، حاصل من»  
یا:

«ای دل عاشقان، ای فسانه  
ای زده نقش‌ها بر زمانه  
ای که از چنگ خود باز‌کردي  
نممه‌های همه جاودانه»

۳- دو بیتی‌هایی که در آن مصraig‌های اول با سوم هم قافیه‌اند و مصraig‌های دوم با چهارم؛ و باز تعداد این گونه دو بیتی‌ها که اصول قافیه‌بندی آن در شعر فارسی سابقه ندارد و شاعر آن را به قیاس شعرهای غربی سروده؛ بسیار اندک است و تنها هفت نمونه از آن در کل شعر افسانه به چشم می‌خورد و اساس قافیه‌بندی در این دو بیتی‌ها، همان است که در دو بیتی‌های پیوسته جعفر خامنه‌ای و ملک‌الشعراء بهار نیز رعایت شده است و در اینجا از این دو بیتی‌ها تنها دو نمونه می‌آوریم، مثل:

«در میان بس آشفته مانده  
قصه دانه‌اش هست و دامی  
وز همه گفته ناگفته مانده  
از دلی رفته دارد پیامی»  
یا:

«در سری‌ها، به راه و رازون  
گرگ دزدیده سر می‌نماید  
عاشق! این‌ها چه حرفی است، اکنون  
گرگ (کاو دیری آنجا نپاید).»

۴- دو بیتی‌هایی که در آن از چهار مصraig شعر، تنها دو مصraig با هم قافیه‌اند:

یعنی تنها مصraig‌های دوم و چهارم؛ و این همان دو بیتی‌هایی است

## ۲۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

که در بالا شرح داده شد و اساس آن بر پایه قافیه‌بندی قطعه‌های فارسی استوار است؛ و نیز تعداد آنها در کل شعر افسانه بیشتر از بقیه انواع دو بیتی‌های فوق الذکر است؛ به طوری که از ۱۲۸ بند کل شعر؛ ۹۷ بند آن را لین دو بیتی‌ها تشکیل می‌دهند، مثل:

«در شب تیره، دیوانه‌یی کاو  
دل به رنگی گریزان سپرده  
در دره‌ی سرد و خلوت نشسته  
همچو ساقه‌ی گیاهی فسرده».  
یا:

«عاشق، خیز کامد بهاران  
چشمکه کوچک از کوه جوشید  
گل به صحراء در آمد چو آتش  
رود تیره چو توفان خروشید»  
و یا:

«عاشق، از هر فریبنده، کان هست  
یک فریب دل آویزتر من  
کهنه خواهد شدن آنچه خیزد  
یک دروغ کهن خیزتر، من».

بدین ترتیب نیما یوشیج سال‌ها پیش از آنکه طرح دوبیتی‌های پیوسته و چهارپاره‌هایش را بیفکند؛ اصول قافیه‌بندی آنها را در همان شعر معروف افسانه خود آزموده است و به طوری که ملاحظه می‌شود بر پایه همین دو بیتی‌های موجود در رشته‌های این مسمط واره است؛ که چند سال بعد نخست دو بیتی‌های پیوسته و بعد چهارپاره‌هایش را

می سراید.

گفتنی است که در شعرهای شاعران پیش از نیما، یعنی رفعت، خامنه‌ای، کسمایی و حتی ملک‌الشعراء بهار، به جز اصول قافیه‌بندی، آنچه در شعر از نظر زبان و بیان و محتوا رخ می‌دهد، تکرار همان مفاهیم و تعبیر گذشتگان است. در صورتی که در چهارپاره‌های نیما یوشیج افرون بر محتوای شعر، زبان و بیان نیز کاملاً نواست و با شیوه شاعران کلاسیک تفاوت دارد.

از سوی دیگر نیما پس از انتشار شعر افسانه و رویارویی با بازتاب‌های متفاوت شاعران و مدعیان عرصه شعر و ادب؛ به سروden شعر در قالب‌های مختلف کلاسیک از جمله ترکیب بند و ترجیع بند و مثنوی ادامه می‌دهد و پس از گذشت شانزده سال از انتشار شعر معروف افسانه است که «ققنوس» نخستین شعر نو واقعی خود را می‌سراید و با انتشار آن و نیز شعر «غраб» است که سنگ بنای واقعی شعر نو فارسی را می‌گذارد و از نظر شکل و بیان و دید و محتوا عرصه جدیدی در شعر فارسی می‌گشاید که به زودی مورد استقبال شاعران جوان تر قرار می‌گیرد.

ولی پیش از سروden شعرهای «ققنوس» و «غраб» و در هم ریختن قالب بسته شعرهای سنتی فارسی و برداشتن قید تساوی طولی مصraع‌ها در شعر؛ ضمن سروden شعرهای گوناگون در قالب‌های کلاسیک فارسی از قبیل غزل، قصیده، قطعه و مثنوی و حتی ترکیب بند و ترجیع بند است که در سال ۱۳۰۵ با رعایت همان تساوی طولی مصراع‌ها و اصول قافیه‌بندی حاکم بر شعرستی شعر تازه‌ای می‌سراید که تا حدودی با شعرهای پیشین شاعر و نیز شعرهای سنتی و متداول فارسی، در آن زمان؛ متفاوت است و این شعر، شعر «قو» است که در قالب دو بیتی‌های پیوسته

## ۲۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

سروده شده است:

«صبح چون روی می‌گشاید مهر  
روی دریای سرکش و خاموش  
می‌کشد موج‌های نیلی مهر  
جبهه‌ای از طلای ناب به دوش

□

صبح گه سرد و تر، در آن دم‌ها  
که ز دریا نسیم راست گذر  
گل مریم، به زیر شبنم‌ها  
شستشو می‌دهد تن و پیکر

□

صبح گه کانزوابی وقت و مکان  
دلرباینده است و شوق افزایست  
بر کنار جزیره‌های نهان  
قامت با وقار قو پیدا است.»

قو: نیما یوشیج

و در این شعر که در یازده بند سروده شده، به همین ترتیب، در هر بند از شعر که عبارت از یک دو بیتی است؛ مصراع‌های اول و سوم با هم قافیه‌اند و مصراع‌های دوم و چهارم با هم. و نیز کل شعر بر محور موضوع مشخص و معینی می‌چرخد و بدین گونه وحدت موضوع شعر را نیز پدید آورده:

به گونه‌ای که مشاهده می‌شود اصول قافیه‌بندی در این قالب حتی بسیار پیچیده‌تر از شعرهای سنتی فارسی است. چرا که در این قالب

مصراع‌های دو بیت شعری که تشکیل یک بند از دو بیتی پیوسته را می‌دهند؛ به صورت متقاطع با هم قافیه‌اند، که از یک سو چنین قافیه‌بندی ای در شعر فارسی بی سابقه است و از سویی دیگر به خاطر همین نوع قافیه‌بندی متقاطع و چلپیا واری که دارد؛ به مراتب محدودتر و دارای فضای بسته‌تری است که هرگونه راه پرواز بر پرنده خیال شاعر را مسدود می‌کند؛ و حاصل آن چیزی جز شعری بسیار مصنوع و متکلف نمی‌تواند باشد. به همین سبب هم نیما یوشیج در این قالب تنها پنج شعر سرود و به زودی آن را کنار گذاشت. سه قطعه از این دو بیتی‌های پیوسته یعنی: به یاد وظم، قو، و گرگ را در همان سال ۱۳۰۵ سروده است و دو قطعه دیگر یعنی مرغ مجسمه، و پدرم را در سال ۱۳۱۸؛ و بعد از آن این قالب را به کل کنار گذاشته است.

ولی پس از گذشت دو سال، طرح کلی خود را در قالبی جدید سر می‌گیرد؛ یعنی در قالبی که امروزه به چهارپاره معروف است؛ و به دلیل آزادی‌ای که در قافیه‌بندی دارد؛ شعری به مراتب آزادتر از نه تنها دو بیتی‌های پیوسته؛ بلکه قالب‌های سنتی شعر فارسی، مثل غزل، قصیده و حتی قطعه است. زیرا که در آن، در هر بند، تنها رعایت قافیه در پایان دو مصراع از چهار مصراع دو بیتی الزامی است؛ یا به عبارت دیگر در دو بیتی که تشکیل یک بند از شعر را می‌دهند تنها دو مصراع مقفى وجود دارد؛ که عبارت است از مصراع‌های دوم و چهارم و به همین دلیل نیز فضای شعر بسیار آزاد و گسترده است و افق‌های روشنی در اختیار شاعر می‌گذارد.

همین جا باید گفت که افزون بر این که اکثریت دو بیتی‌های رشته‌های شعر افسانه دارای چنین قافیه‌بندی است؛ هم زمان و یا اندکی

### ۳۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

پس از سروden شعر افسانه نیما یوشیج در سروden ترکیب بند «ای شب» خود نیز از همان دو بیتی‌ها استفاده کرده است، مثل:

«هان ای شب شوم و حشت انگیز

تا چند زنی به جانم آتش

یا چشم مرا ز جای برکن

یا پرده ز روی خود فروکش

یا بازگذار تا بمیرم

کز دیدن روزگار سیرم

دیری ست که در زمانه دون

از دیده همیشه اشکبارم

عمری به کدورت و الم رفت

تا باقی عمر چون سیارم

نه بخت بد مراست سامان

وای شب، نه تراست هیچ پایان

چندین چه کنی مرا ستیزه

بس نیست مرا غم زمانه

دل می‌بری و قرارازمن

هر لحظه به یک ره و فسانه

بس بس که شدی تو فتنه‌ی سخت

سرمایه‌ی درد و دشمن بخت.»

ای شب: نیما یوشیج

و این ترکیب بند که شاعر آن رادر سال ۱۳۰۱ سروده و منتشر

ساخته است؛ در یازده بند یا خانه سروده شده است؛ که هر خانه یا بندش

از دو بیت شعر تشکیل شده که عبارت از همان دو بیتی‌هایی است که پیش از این درباره اش سخن گفتیم و اگر از پیکره همین شعر که سه بندش را در بالا آوردیم، بیت‌های فاصله یا همان بیت‌های ترجیع یا بند ترکیب را حذف کنیم؛ دقیقاً با شعری روبرو می‌شویم، که از نظر شکل ظاهر - بدون در نظر گرفتن پیوستگی یا عدم پیوستگی معنایی شعر - همان چهار پاره است، مثل:

«هان ای شب شوم و حشت‌انگیز  
تا چند زنی به جانم آتش  
یا چشم مرا ز جای بر کن  
یا پرده ز روی خود فروکش»

□

دیری ست که در زمانه دون  
از دیده همیشه اشکبارم  
عمری به کدورت و الم رفت  
تا باقی عمر چون سپارم

□

چندین چه کنی مرا سبزه  
بس نیست مرا غم زمانه  
دل می‌بری و قرار از من  
هر لحظه به یک ره و فسانه»

و این همان ساختاری است که در شعرهای چهار پاره نیما یوشیج مشاهده می‌کنیم یعنی شعرهایی که درباره موضوع واحدی سروده شده، و دارای چندین بند است که هر بند آن عبارت از یک دو بیتی است، و در

## ۳۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

آن مصراع‌های دوم و چهارم با هم قافیه‌اند، و از نظر قافیه‌بندی هر بندی از شعر برای خود واحد مستقلی است و قافیه‌بندی خاص خود را دارد، مثل:

«در معركه‌ی نهیب دریای گران  
هر لحظه حکایتی است کاغاز شده است  
آویخته راه شب سیه پیشه به بعض  
گویی زگلویی گرهی باز شده است

□

در کار شتاب جوی دریای دمان  
می‌جنبد با خروشش از موج به موج  
مانند خیال کینه‌ای، هر شکنش  
بگرفته در این معركه با چهره‌اش اوج

□

می‌آید با چه شور و سودا همکار  
سر بر سر ساحل نگون می‌کوبد  
می‌کاود و می‌روید و می‌جوشد، دل  
از هر تن آرمیده می‌آشوبد.»

گمشدگان: نیما یوشیج

یا:

«هیس مبادا سخنی، جوی آرام  
از بر دره بغلتید و برفت  
آفتاب از نگهش سرد به خاک  
پرشی کرد و برنجید و برفت.

□

در همه جنگل معموم دگر  
نیست زیبا صنمان را خبری  
دلربایی ز پی استهزا  
خنده‌ای کرد و پس آنگه گذری.

□

این زمان بالش در خونش فرو  
جغد بر سنگ نشسته است خموش  
هیس! مبادا سخنی، جغدی پیر  
پاید در قیر به ره دارد گوش.»

جغدی پیر؛ نیما یوشیج

که نمونه اول سه بند از شعر گمشدگان است که در شش بند سروده شده است و دومی تمام شعر «جغدی پیر» نیماست، یعنی شعری در سه بند که رویهم رفته شش بیت دارد. به همین ترتیب یکی از ویژگی‌های چهار پاره‌های نیما همین توجه به ایجاز در شعر است؛ به طوری که از ۱۳ قطعه شعری که نیما بین سالهای ۱۳۲۸ تا ۱۳۲۸ سروده است، تنها یک قطعه در سیزده بند سروده شده است و ده قطعه بقیه بین ۳ تا ۶ بند دارند.  
از سوی دیگر زبان و بیان نیما در این چهار پاره‌ها، همان زبان و بیان شعرهای نو اوست.

همین ترکیب نسبتاً نو و آزاد و ساخت محکم و انسجام و پیوستگی مفهومی این چهار پاره‌هاست، که پیروان نیما و حتی گروهی از شاعران ستی را به پیروی از آن و سروden شعر در این قالب تشویق می‌کند. به طوری که پس از انتشار چند نمونه از این چهار پاره‌های

## ۳۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

نیماست، که شاعران جوان و نیز شاعرانی که بیشتر گرایش به سروden شعر در قالب‌های سنتی فارسی مثل غزل و مثنوی و حتی قصیده دارند؛ به چهار پاره سرایی رو می‌آورند. به همین دلیل حدود دو دهه تمام، اکثر شعرهای چاپ شده از شاعران معاصر در مجلات ادبی و مجموعه‌های شعر را، چهار پاره تشکیل می‌دهد.

ولی گفتنی است که برخلاف ظاهر نو و جذاب و نسبتاً آزادی که چهار پاره‌ها دارند؛ در حقیقت چندان نیز نو و آزاد نیستند. چراکه در حقیقت این چهار پاره‌ها چیزی نیستند جز مثنوی‌هایی که در آن‌ها طول هر مصراع دو برابر شده است. برای روشن شدن مطلب کافی است که آن‌ها را به صورت افقی و پشت سر هم بنویسیم و بخوانیم؛ بویژه چهار پاره‌هایی که در وزن‌های کوتاهتری سروده شده‌اند. مثل شعرهای «در فرو بند» و «شاه کوهان» از نیما یوشیج را که از دو بیتی‌هایی تشکیل شده‌اند که به ترتیب هر مصراع آن دارای ده و یازده هجاست. حالا اگر همین‌ها را به جای چهار پاره به صورت مثنوی و دنبال هم بنویسیم؛ به جای هر بند از این شعرها، دو بیت مثنوی خواهیم داشت که هر مصراع‌شان به ترتیب از ۲۰ و ۲۲ هجا تشکیل شده‌اند، مثل:

«در فرو بند که با من دیگر، رغبتی نیست به دیدار کسی  
فکر کاین خانه چه وقت آبادان، بود بازیچه‌ی دست هوسى»  
یا:

«با مه آلوده‌ی این تنگ غروب، بنشسته به چه آین و وقار  
شاه کوهان گران را بنگر، سوده عاجش بر سر به نثار.»  
گفتنی است که در دیوان کبیر مولانا محمد جلال الدین  
بلخی (مولوی) قطعه شعری آمده است. که به دلیل مضمون و محتوا شعری

است تغزی و لی از نظر فرم و ساخت یک مثنوی - چهارپاره است، یعنی مثنوی ای که در آن در هر مصراج قافیه‌های میانی نیز رعایت شده است. ولی بالندگ دقت بیشتر می‌توان دریافت که اصولاً این قطعه شعر نه مثنوی است و نه مثنوی - چهارپاره، بلکه در حقیقت دو بیتی‌های پیوسته ای است. که قافیه‌بندی آن براساس رباعی‌ها یا دو بیتی کهن فارسی استوار است، که در آن هر چهار مصراج رباعی یا دو بیتی باهم، هم قافیه‌اند. ولی به دلیل این که وزن هر مصراج آن معادل هشت هجاست، درنتیجه از نظر کاتب نسخه اصلی هردو مصراج، یک مصراج شعری در نظر گرفته شده است. زیرا که در شعر ستی فارسی کوتاه‌ترین مصراج شعرده هجایی است، مثل اکثر مثنوی‌های معروف و حداقل طول مصراج شانزده هجایی است، یعنی به همان صورتی که همین مثنوی نوشته شده است.

ای دل نگویی چون شدی، وزعشق روزافرون شدی  
گاهی زغم مجنون شدی، گاهی زمحنت خون شدی

درست است که در این صورت ما با یک بیت کامل مثنوی شانزده هجایی روبرو هستیم، ولی با توجه به این که در کل این قطعه شعر عنصر قافیه در هر نیم مصraig شعر نیز رعایت شده است، بنابراین بهتر است آن را دو بیتی پیوسته یا چهارپاره دانست، نه مثنوی - چهارپاره و به ترتیب تفکیک قافیه، هر مصraig آن را به دو مصraig تقسیم کردو به صورت زیرنوشت تا اصول قافیه‌بندی و فرم و ساختار کلی شعر کاملاً روشن شود، مثل:

ای دل نگویی چون شدی  
وزعشق روز افزون شدی  
گاهی زغم مجنون شدی

## ۳۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

### گاهی زمحنت خون شدی

که در این صورت یک دوبيتی داریم که در کوتاهترین وزن عروضی یعنی دو بار مستغulen سروده شده است، و چون همین اصل و همین ترتیب قافیه‌بندی در کل این قطعه شعر رعایت شده است، بنابراین در حقیقت باید آن را نوع جدیدی از شعر به شمار آورد: که نه غزل است، نه مثنوی، و نه مثنوی- چهارپاره، بلکه یک چهارپاره یا دوبيتی پیوسته است. دوبيتی پیوسته‌ای که هر مصراع آن هشت هجایی است، یعنی معادل مستغulen مستغulen

ولی از آنجایی که گردآورنده و نویسنده نسخه اصلی کتاب قالبی غیر از غزل و مثنوی وغیره نمی‌شناخته است و از نظر محتوای نیز، محتوای شعر تغزی و عاشقانه است؛ لذا آن را در ردیف غزل‌های مولانا آورده است و به همین صورت نیز در نسخه‌های بعدی آمده است. البته باید توجه داشت که نوع قافیه‌بندی جاری در این قطعه شعر و فرم و ساخت آن به طور کلی با قافیه‌بندی حاکم بر غزل‌های دوری جدید تفاوت اساسی دارد. زیرا که در غزل دوری، اصل بر رعایت قافیه در مصراع اول و دوم و بقیه مصراع‌های دوم هریت غزل استوار است. و نمونه‌اش را در بین غزل‌های خود مولوی و بقیه شاعران نیز می‌توان یافت، مثل غزل زیرا مولانا:

«من اگر دست زنانم، نه من از دست زنانم  
نه از اینم نه از آنم، من از آن شهر کلام  
نه پی رمز و قمارم، نه پی خمر و عقارم  
نه خمیرم نه خمارم، نه چنینم نه چنانم»

غزل ۱۶۱۵: دیوان کبیر

یا:

«باز در اسرار روم، جانب آن یار روم  
نعره بلبل شنوم، در گل و گلزار روم  
تاکی از این شرم و حیا، شرم بسوزان و بیا  
همره دل گردم خوش، جانب دلدار روم»

### غزل ۱۳۹۶: دیوان کبیر

در قطعه شعری که ذکر شده اسم قافیه‌بندی و کوتاهی مصروع‌های شعر و فرم کلی شعر به گونه‌ای است، که باید آن را نوع مستقلی از شعر به شمار آورد، شعری که شاید به توان آن را چهارپاره یا دوبیتی پیوسته نامید. بنابراین برای آشنایی با ساختار کلی این شعر مولوی، عین شعر را با تقطیع امروزین و چهارپاره‌ای باهم می‌خوانیم.

ای دل نگویی چوشدی  
و زعشق روزافزون شدی  
گاعی زغم مجnoon شدی  
گاهی زمحنت خون شدی

□

در عشق تو چون دم زدم  
صدفته شد اندر عدم  
ای مطرب شیرین قدم  
می زن نوا تا صبحدم

□

گفتم که شد هنگام می  
ماغرقه اندروم می

### ۳۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

نی نی رهاکن نام می  
مستان نگربی جام می



تو همچو آتش سرکشی  
من همچو خاکم مفرشی  
در من زدی تو آتشی  
خوشی خوشی خوشی خوشی



ای نیست، بر هستی بزن  
بر عیش سرمستی بزن  
دل بر دل مستی بزن  
دستی بزن دستی بزن



گفتم مها در مانگر  
در چشم چون در یانگر  
آن جامرو این جانگر  
گفتا که خه سودانگر



ای بلبل از گلشن بگو  
زان سرو و زان سوسن بگو  
زان شاخ آبستن بگو  
پنهان مکن روشن بگو



آخر همه صورت مبین  
بنگر به جان نازنین  
کرتابش روح الامین  
چون چرخ شدروی زمین

□

هر نقش چون اسپر بود  
در دست صور تگر بود  
صورت یکی چادر بود  
در پرده آزربود.

به این دلیل در حقیقت چهار پاره چندان هم قالب جدیدی نیست، و به خاطر همین هم از آن به عنوان قالبی نئوکلاسیک یاد می‌کنند. چراکه به اعتبار رعایت وزن و قافیه و نیز تساوی طولی مصراج‌ها، دقیقاً قالبی است مثل قالب‌های کلاسیک شعر فارسی نظیر غزل، قصیده، مثنوی و غیره. و تنها از نظر محتوایی به دلیل زبان و بیان نو و نیز دید و محتوای امروزینی که در اکثر این چهار پاره‌ها - بویژه چهار پاره‌های خود نیما یوشیج - وجود دارد، شعری است نو آین و امروزی، که افزون بر آن بر عکس پراکنده‌گی صور خیالی که در شعرهای سنتی فارسی بویژه غزل پیش از نیما دیده می‌شود این چهار پاره‌ها دارای محوریت عمودی است و کل شعر بر محور موضوع واحدی دور می‌زند.

از سوی دیگر در حقیقت چهار پاره پلی است بین شعر گذشته و حال؛ چراکه تحت تأثیر همین چهار پاره‌هاست که بعدها شاهد رویکرد شاعران به سروden غزل و مثنوی در اوزان بلند هستیم؛ بویژه غزل‌هایی که در اوزان دوری سروده می‌شوند.

## ۴۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

به همین جهت ایرادی که بر چهار پاره‌ها - در مورد دور افتادن قافیه‌ها از هم - می‌گیرند؛ دقیقاً بر این غزل‌های دوری و مثنوی‌هایی که در اوزان بلند سروده می‌شوند نیز وارد است.

گرچه به خاطر همین فضای گسترده‌ای که قالب چهارپاره در مقایسه با قالب‌های کلاسیک شعر فارسی، در اختیار شاعر قرار می‌دهد؛ این قالب به زودی مورد توجه و استقبال شاعران معاصر قرار گرفت. ولی به دو دلیل این استقبال چندان دوام نیاورده و به زودی دوره چهارپاره سرایی - دست کم برای مدت زمانی - به سر آمد.

زیرا گرچه چهارپاره قالب نسبتاً آزادی است؛ ولی به خاطر رعایت وزن، قافیه و نیز تساوی طولی مصraع‌ها؛ همان محدودیت‌هایی که در قالب سنتی شعر فارسی از قبیل غزل، قصیده، مثنوی و غیره وجود دارد؛ در چهارپاره نیز موجود است. به همین سبب نیز فضای گسترده و مناسبی برای پرواز پرنده خیال شاعرانی که در پی افق‌های گسترده‌تری مستند، نیست.

از سوی دیگر با شیوع قالب چهارپاره، شاعرانی که پیش از نیما یوشیج بیشتر به سروden غزل سرگرم بودند؛ با اشنایی با قالب چهارپاره و فضای نسبتاً آزاد و گسترده آن به چهارپاره سرایی روی آوردن و کم کم همان مفاهیم سنتی و رمانیک غزل‌های پر سوز و گداز عاشقانه را وارد قالب چهارپاره ساختند. به گونه‌ای که با گذشت زمان چهارپاره نیز قالبی شد برای بیان احساسات فانتزی شاعرانه و عشق‌های سوزناک و رنج مویه‌هایی که پیش از این در غزل شاعرانی از این دست دیده می‌شد. با این تفاوت که گروهی همین سوز و گدازهای رمانیک عاشقانه‌شان را با زبان و بیانی نوتر در قالب چهارپاره سر می‌دادند و گروهی دیگر که پیش از

گروه اول دل بسته فضا و زبان شعرهای سنتی فارسی بودند؛ با همان زبان و بیان قدماهی و همان ترکیب‌ها و تشییه‌های تکراری و معمول در غزل پیشینیان به سروden شعر در قالب چهار پاره روی آوردند، که حاصلی جز تاریک کردن فضای روشی این قالب نیمه نوین نداشت.

بدین گونه قالب چهار پاره‌ای که با شعرهای زیبای نیما یوشیج آغاز و با زبان و فضای امروزین و طرح نسبتاً جدیدش؛ به زودی بین شاعران - به ویژه شاعران نسل جوان و تنوع طلب - رواج یافت. ولی از یک سو با اقبال شاعران رومانتیک و نیز شاعرانی که ذوق و سلیقه قدماهی شان را به قالب چهار پاره سرایت داده بودند؛ و از سوی دیگر با شیوه و رونق شعر نو نیماهی و استقبال مردم از آن، و نیز روی آوردن شاعران جوان با استعداد، به سروden شعرهای اجتماعی در قالب نیماهی؛ - و مهم‌تر از آن نقص ساختاری حاکم بر قالب چهار پاره، که پیش از این بدان اشاره شد - همه و همه موجب شد که بازار چهار پاره سرایان را به رکود و کسدادی نهد و از رونق بیفتند. به گونه‌ای که بعد از دهه چهل به ندرت می‌توان شاعر نوپردازی یافت که در قالب چهار پاره شعر بگوید.

با این وجود از آنجایی که شعرهای چهار پاره، پلی بود برای ورود به دنیای شعر نو، و فضایی بود گسترده - هر چند محدود - نسبت به قالب‌های سنتی شعر فارسی؛ و نیز مجالی بود برای شاعران جوانی که به دنبال نوجویی بودند؛ تا بازبان و بیان نوین شعر فارسی آشنا شوند؛ و نیز با توجه به حجم عظیم شعرهایی که در دهه‌های بیست تا چهل در این قالب سروده شده است؟

تلاش شد تا آنجاکه ممکن است ازین آثار شاعرانی که در این دو سه دهه شعرهایی در قالب چهار پاره سروده‌اند؛ شعرهایی انتخاب و به

## ۴۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

صورت منبعی برای علاقمندان و دوستداران شعر - بویژه افرادی که علاقمند به آشنایی با روند تحول و تکامل شعرهای چهارپاره‌اند - فراهم آید.

ولی به منظور رعایت اختصار و نیز هماهنگی در پیکرهٔ کتاب؛ از همه شاعرانی که در چند دهه در قالب چهارپاره شعر سروده‌اند - چه آنانی که به چهارپاره سرایی شهرت دارند و چه آنانی که تنها یک یا چند چهارپاره سروده‌اند - از هر شاعر فقط یک چهارپاره آورده‌ایم؛ که بدون توجه به شهرت و اعتبار شاعران به ترتیب حروف الفباًی در این کتاب فراهم آمده است؛ به جز نیما یوشیج بنیانگذار شعر نو؛ که به دلیل ابداع این قالب و نیز کمیت و کیفیت شعرها و نیز زیان و فضای ویژه آنها، تمام سیزده چهارپاره‌ای که در طول حیات شاعریش سروده در این مجموعه آمده است؛ بانضمام شعر معروف «افسانه»؛ که همان طور که در متن مقدمه آمده است در حقیقت دریچه‌ای است بر آغاز چهارپاره سرایی در ایران. و باز به احترام نام این شاعر بلند آوازه و بلند اندیشه است؛ که شعرهایش بدون رعایت ترتیب حروف الفباًی، در آغاز کتاب آمده است.

**فصل اول:**

**نیما یوشیج**

**افسانه و چهارپاره‌ها**



### افسانه

در شب تیره، دیوانه‌ای کاو  
دل به رنگی گریزان سپرده،  
در دره‌ی سرد و خلوت نشسته  
همچو ساقه‌ی گیاهی فسرده  
می‌کند داستانی غم‌آور.  
در میان بس آشفته مانده،  
قصه‌ی دانه اش هست و دامی.  
وز همه گفته ناگفته مانده  
از دلی رفته دارد پیامی.

داستان از خیالی پریشان:

— «ای دل من، دل من، دل من!  
بینوا، مضطرا، قابل من!  
با همه خوبی و قدر و دعوی  
از تو آخر چه شد حاصل من،  
جز سرشکی به رخساره‌ی غم؟  
آخر — ای بینوا دل! — چه دیدی  
که ره رستگاری بریدی?  
مرغ هرزه‌درایی، که بر هر  
شاخی و شاخساری پریدی  
تا بماندی زبون و فتاده.

## ۴۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

می‌توانستی ای دل، رهیدن  
گُر نخوردی فریب زمانه،  
آنچه دیدی، ز خود دیدی و بس  
هر دمی یک ره و یک بهانه،  
تا تو – ای مست! – با من ستیزی،  
تا به سرمستی و غمگساری  
با «فсанه» کنی دوستاری.  
عالی دایم از وی گریزد،  
با تو او را بود سازگاری  
مبتلایی نیابد به از تو.»

افسانه: «مبتلایی که ماننده‌ی او  
کس در این راه لغزان ندیده.  
آه! دیری است کاین قصه گویند:  
از بر شاخه مرغی پریده  
مانده بر جای از او آشیانه.

لیک این آشیان‌ها سراسر  
بر کف بادها اندر آیند.  
رهروان اندر این راه هستند  
کاندراین غم، به غم می‌سرایند...  
او یکی نیز از رهروان بود.  
در بر این خرابه مغازه،  
وین بلند آسمان و ستاره،  
سال‌ها با هم افسرده بودید

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۴۷

وز حوادث به دل پاره پاره،  
او ترا بوسه می‌زد، تو او را»...

عاشق: «سال‌ها باهم افسرده بودیم  
سال‌ها همچو واماندگانی،  
لیک موجی که آشفته می‌رفت  
بودش از تو به لب داستانی.

می‌زدت لب، در آن موج، لبخند.»

افسانه: «من بر آن موج آشفته دیدم  
یکه تازی سراسیمه.»

عاشق: «اما  
من سوی گلعداری رسیدم  
در همش گیسوان چون معما،  
همچنان گرددبادی مشوش.»

افسانه: «من در این لحظه، از راه پنهان  
نقش می‌بستم از او بر آبی.»

عاشق: «آه! من بوسه می‌دادم از دور  
بر رخ او به خوابی - چه خوابی -  
با چه تصویرهای فسونگر.

ای افسانه، فсанه، فسانه!

ای خدنگ ترا من نشانه!

ای علاج دل، ای داروی درد  
همره گریه‌های شبانه،

با من سوخته در چه کاری؟

چیستی؟ ای نهان از نظرها!  
 ای نشسته سرِ رهگذرها!  
 از پسرها همه ناله بر لب،  
 ناله‌ی تو همه از پدرها!  
 تو که ای؟ مادرت که؟ پدر که؟

چون زگهواره بیرونم آورد  
 مادرم، سرگذشت تو می‌گفت،  
 بر من از رنگ و روی تو می‌زد،  
 دیده از جذبه‌های تو می‌خفت.

می‌شدم بیهش و محو و مفتون.

رفته رفته که بر ره فتادم  
 از پی بازی بچگانه،  
 هر زمانی که شب در رسیدی  
 بر لب چشم‌ه و رودخانه،  
 در نهان، بانگ تو می‌شنیدم.

ای فسانه! مگر تو نبودی  
 آن زمانی که من در صحاری  
 می‌دویدم چو دیوانه، تنها،  
 داشتم زاری و اشکباری،  
 تو مرا اشک‌ها می‌ستردی؟

آن زمانی که من، مست‌گشته،  
 زلف‌ها می‌فشاندم بر باد،  
 تو نبودی مگر که هماهنگ

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۴۹

می‌شدی با من زار و ناشاد،  
می‌زدی بر زمین آسمان را؟

در بِرگو سفندان، شبی تار  
بودم افتاده من، زرد و بیمار؛  
تو نبودی مگر آن هیولا،  
— آن سیاه مهیب شربار —

که کشیدم زیم تو فریاد؟  
دم، که لبخندۀ‌های بهاران

بود با سبزه‌ی جویباران  
از بِر پر تو ماه تابان،  
در بُن صخره‌ی کوهساران،  
هر کجا، بزم و رزمی ترا بود.

بلبل بینا ناله می‌زد.

بر رخ سبزه، شب ژاله می‌زد.  
روی آن ماه، از گرمی عشق،  
چون گل نار تبحاله می‌زد.

می‌نوشتی تو هم سرگذشتی...  
سرگذشت منی - ای فسانه! -

که پریشانی و غمگساري?  
یا دل من به تشویش بسته  
یا که دو دیده‌ی اشکباری?

یا که شیطان رانده ز هر جای?  
قلب پرگیر و دار منی تو

## ۵ چهارپاره و چهارپاره سرایان

که چنین ناشناسی و گمنام؟  
یا سرشت منی، که نگشته  
در پی رونق و شهرت و نام؟  
یا تو بختی که از من گریزی؟  
هر کس از جانب خود ترا راند  
بی خبر که تویی جاودانه.  
تو که ای؟ - ای ز هر جای رانده -  
با منت بوده ره، دوستانه؟  
قطره‌ی اشکی آیا تو، یا غم؟

یاد دارم شبی ماهتابی  
بر سر کوه «نوین» نشسته،  
دیده از سوز دل خواب رفته  
دل ز غوغای دو دیده رسته،  
سرد بادی دمیده از بر کوه.

گفت با من که «ای طفل محزون!  
از چه از خانه‌ی خود جدائی؟  
چیست گمگشته‌ی تو در اینجا  
طفل! گل کرده با دلربائی  
گُرگوییجی در این درّه‌ی تنگ.»

چنگ در زلفِ من زد چو شانه،  
نرم و آهسته و دوستانه.  
با من خسته‌ی بینوا داشت  
بازی و شوخی بچگانه...

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۵۱

ای فسانه! تو آن باد سردی؟

ای بسا خنده‌ها که زدی تو

بر خوشی و بدی گل من.

ای بسا کامدی اشک‌ریزان

بر من و بر دل و حاصلِ من.

تو ددی، یا که رویی پریوار؟

ناشناسا! که هستی که هر جا

با من بینوا بوده‌ای تو؟

هر زمانم کشیده در آغوش،

بیهشی من افزوده‌ای تو؟

ای فسانه! بگو، پاسخم ده!»

افسانه: «بس کن از پرسش - ای سوخته دل! -

بس که گفتنی دلم ساختی خون.

باورم شد که از غصه مستی.

هر که راغم فزون، گفته افرون.

عاشقان! تو مرا می‌شناسی:

از دل بی‌هیاهو نهفته،

من یک آواره‌ی آسمانم.

وز زمان و زمین بازمانده،

هرچه هستم، بر عاشقانم:

آنچه گوبی منم، و آنچه خواهی.

من وجودی کهن کار هستم،

خوانده‌ی بی‌کسان گرفتار.

## ۵۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بچه‌ها را به من، مادر پیر  
بیم و لرزه دهد، در شب تار.

من یک قصه‌ام بی‌سر و بن.»

عاشق: «تو یکی قصه‌ای؟»

افسانه: «آری، آری

قصه‌ی عاشق بیقراری.

نامیدی، پر از اضطرابی

که به اندوه و شب‌زنده‌داری

سال‌ها در غم و انزوا زیست.

قصه‌ی عاشقی پر ز بیمم

گر مهیم چو دیو صحاری،

ور مرا پیزون روستایی

غول خواند ز آدم فراری،

زاده‌ی اضطراب جهانم.

یک زمان دختری بوده‌ام من.

نازین دلبری بوده‌ام من.

چشم‌ها پر ز آشوب کرده،

یکه افسونگری بوده‌ام من.

آمدم بر مزاری نشسته.

چنگ سازنده‌ی، من به دستی،

دست دیگر یکی جام باده.

نغمه‌ای ساز ناکرده، سرمست،

شد ز چشم سیاهم، گشاده

## فصل اول: افسانه و چهار پاره‌ها ۵۳

قطره قطره سرشکِ پُر از خون.

در همین لحظه، تاریک می‌شد

در افق، صورت ابر خونین.

در میان زمین و فلک بود  
اختلاط صدای سنگین.

دود از این بام می‌رفت بالا.

خواب آمد مرا دیدگان بست

جام و چنگم فتادند از دست.

چنگ پاره شد و جام بشکست،  
من ز دست دل و دل ز من رست،

رفتم و دیگرم تو ندیدی.

ای بسا و حشت انگیز شب‌ها

کز پس ابرها شد پدیدار

قامتی که ندانستی اش کیست،

با صدایی حزین و دل آزار

نام من در بُن‌گوش تو گفت.

عاشقًا! من همان ناشناسم

آن صدایم که از دل برآید.

صورت مردگان جهانم.

یک دم که چو برقی سرآید.

قطره‌ی گرم چشمی ترم من.

چه در آن کوه‌ها داشت می‌ساخت

دست مردم، بیالوده در گل؟

## ۵۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

لیک افسوس! از آن لحظه دیگر  
ساکنین را نشد هیچ حاصل.

سال‌ها طی شدند از پی هم...

یک گوزن فراری در آنجا  
شاخه‌ای را زبرگش تهی کرد...  
گشت پیدا صدای دیگر...  
شكل مخروطی خانه‌ای فرد...  
کله‌ی چند بزر در چراگاه...

بعد از این، مرد چوپان پیری  
اندر آن تنگنا جست خانه.  
قصه‌ای گشت پیدا، که در آن  
بود گم هر سراغ و نشانه،  
کرد از من درین راه معنی.

کی ولی باخبر بود از این راز  
که بر آن جند هم خواند غمناک؟  
ریخت آن خانه‌ی شوق از هم،  
چون نه جز نقش آن ماند بر خاک.  
هرچه، بگریست، جز چشم شیطان..»

عاشق: «ای فسانه! خسانند آنان  
که فروبسته ره را به گلزار.  
حس، به صد سال طوفان ننالد  
گل، زیک تندباد است بیمار.  
تو مپوشان سخن‌ها که داری.

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۵۵

تو بگو با زبانِ دلِ خود  
- هیچکس گوی نپسندد آن را -  
می‌توان حیله‌ها را ند در کار،  
عیب باشد ولی نکته‌دان را  
نکته‌پوشی پی حرف مردم.

این، زبانِ دل افسرده‌گان است،  
نه زبانِ پی نام خیزان،  
گوی در دل نگیرد کشش هیچ.  
ماکه در این جهانیم سوزان  
حرف خود را بگیرم دنبال.

کی در آن کلبه‌های دگر بود؟

افسانه: «هیچکس جز من، ای عاشق مست!  
دیدی آن شور و بشنیدی آن بانگ  
از بُن بام‌هایی که بشکست،  
روی دیوارهایی که ماندند.

در یکی کلبه‌ی خُرد چوین،  
طرف ویرانه‌ای، یاد داری  
که یکی پیرزن روستایی  
پنجه می‌رشت و می‌کرد زاری،  
خاموشی بود و تاریکی شب.

باد سرد از برون نعره می‌زد.  
آتش اندر دل کلبه می‌سوخت.  
دختری ناگه از در درآمد

## ۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

که همی گفت و بر سر همی کوفت:

— «ای دل من، دل من، دل من!»

آه از قلب خسته برآورد.

در بِر ما درافتاد و شد سرد.

این چنین دختر بیدلی را

هیچ دانی چه زار و زبون کرد؟

عشق فانی کننده، منم عشق!

حاصل زندگانی منم، من!

روشنی جهانی منم، من!

من، فسانه، دل عاشقانم،

گُر بود جسم و جانی، منم، من!

زاده‌ی عشق و نوباوه‌ی اشک.

یاد می آوری آن خرابه،

آن شب و جنگل «آلیو» را

که تو از کهنه‌ها می‌شمردی

می‌زدی بوسه خوبان نورا؟

زان زمان‌ها مرا دوست بودی..»

عاشق: آن زمان‌ها، که از آن به ره ماند

همچنان کز سواری غباری...»

افسانه: «تندخیزی که، رَه شد پس از او

جای خالی نمای سواری

طعمه‌ی این بیابانِ موحش..»

عاشق: «لیک در خنده‌اش، آن نگارین،

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۵۷

مست می‌خواند و سرمست می‌رفت.

تا شناسد حریفش به مستی،

جام هر جای بر دست می‌رفت.

چه شبی، ماه خندان، چمن نرم..»

افسانه: «آه، عاشق! سحر بود آندم

سینه‌ی آسمان باز و روشن.

شد زِ ره کاروان طربناک

جرش را بجا ماند شیون.

آتشش را اجاقی که شد سرد.»

عاشق: «کوه‌ها راستِ استاده بودند،

درّه‌ها همچو دزدان خمیده.»

افسانه: «آری ای عاشق! افتاده بودند

دل زکفدادگان، وارمیده،

داستانیم از آنجاست در یاد:

هر کجا فتنه بود و شب و کین،

مردمی مردمی کرده نابود.

بر سر کوه‌های «کپاچین»

نقطه‌ای سوخت در پیکر دود،

طفل بیتابی آمد به دنیا...»

تابه هم یار و دمساز باشیم،

نکته‌ها آمد از قصه کوتاه.

اندر آن گوش، چوپان زنی، زود

ناف از شیرخواری برید، آه.»

## ۵۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

چه زمانی، چه دلکش زمانی!

عاشق:

قصه‌ی شادمانِ دلی بود،

بازآمد سوی خانه‌ی دل...»

افسانه: عاشقا! جندگو بود، و بودش

آشنایی به ویرانه‌ی دل.»

عاشق «آری افسانه! یک جند غمناک.

هر دم امشب، از آنان که بودند

یاد می‌آورد جنده باطل.

استاده است، استاده گویی

آن نگارین به ویران «ناتل»

دست بر دست و با چشم نمناک.»

افسانه: «آمده از مزار مقدس

عاشق! راه درمان بجوید.»

عاشق: «آمده با زبانی که دارد

قصه‌ی رفتگان را بگوید.

زندگان را بیابد در این غم.

افسانه: «آمده تا به دست آورد باز،

عاشق! آن را که بر جا نهاده است.

لیک چه سود، کاندر بیابان

هول را باز دندان گشاده است.

باید این جام گردد شکسته.

به که — ای نقشبند فسونکارا —

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۵۹

نقش دیگر برآری که شاید  
اندر این پرده، در نقشیندی  
بیش از این نز غمت غم فرازید.  
جلوه گرد سپید، از سیاهی.

آنچه بگذشت چون چشمهدی نوش  
بود روزی بدانگونه کامروز.  
نکته اینست، دریاب فرصت،  
گنج در خانه، دل رنج اندوز  
از چه – آیا چمن دلربا نیست؟

آن زمانی که امرود و حشی  
سایه افکنده آرام بر سنگ،  
کاکلی‌ها در آن جنگل دور  
می‌سرایند باهم هماهنگ  
گه یکی زان میان است خوانا.

شکوه‌هارا بنه، خیز و بنگر  
که چگونه زمستان سرآمد.  
جنگل و کوه در رستخیز است،  
عالم از تیره رویی درآمد  
چهره بگشاد و چون برق خندید.

توده‌ی برف از هم شکافید  
قله‌ی کوه شد یکسر ابلق.  
مرد چوپان درآمد ز دخمه  
خنده زد شادمان و موفق

## ۶۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

که دگر وقت سبزه چرانی است.

عاشق! خیز کامد بهاران

چشم‌هی کوچک از کوه جوشید،

گل به صحراء درآمد چو آتش،

رود تیره چو توفان خروشید،

دشت از گل شده هفت رنگه.

آن پرنده پی لانه‌سازی

بر سر شاخه‌ها می‌سراید،

خار و خاشاک دارد به منقار،

شاخه‌ی سبز هر لحظه زاید

بچگانی همه خُرد و زیبا.»

عاشق: «در «سریها» به راه «ورازون»

گرگ، دزدیده سر می‌نماید.»

افسانه: «عاشق! اینها چه حرفی است؟ اکنون

گرگ - کاو دیری آنجا نپاید -

از بهار است آنگونه رقصان.

آفتاب طلایی بتاید

بر سر ژاله‌ی صبحگاهی.

ژاله‌ها دانه درخشند

همچو الماس و در آب، ماهی

بر سر موج‌ها زد معلق.

تو هم - ای بینوا! - شاد بخرام

که زیر هر سو نشاطِ بهار است،

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۶۱

که به هر جا زمانه به رقص است،  
تا به کی دیدهات اشکبار است؟  
بوسه‌ای زن، که دوران رونده است.

دورگردان گذشته ز خاطر!  
روی دامان این کوه، بنگر  
برههای سفید و سیه را،  
نممه‌ی زنگ‌هارا، که یکسر

چون دل عاشق، آوازه‌خوان‌اند!

بر سر سبزه‌ی «بیشل»، اینک  
نازنینی است خندان نشسته،  
از همه رنگ، گل‌های کوچک  
گردآورده و دسته بسته  
تاکند هدیه‌ی عشق‌بازان.

همتی کن که دزدیده، او را  
هر دمی جانب تو نگاهی است.  
عاشق! گر سیه دوست داری،  
اینک او را دو چشم سیاهی است  
که ز غوغای دل قصه‌گوی است.»

عاشق: «رو، فسانه! که اینها فریب است.  
دل زوصل و خوش بی نصیب است.  
دیدن و سوزش و شادمانی  
چه خیالی و وهمی عجیب است  
بی خبر شاد و بینا فسرده است.

## ۶۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

خنده‌ای ناشکفت از گل من  
که ز بارانِ زَهْری نشد تر.  
من به بازار کالا فروشان  
داده‌ام هر چه را، در برابر  
شادی روز گمگشته‌ای را.

ای دریغا! دریغا! دریغا!  
که همه فصل‌ها هست تیره.  
از گذشته چو یاد آورم من،  
چشم بیند، ولی خیره خیره،  
پر ز حیرانی و ناگواری.

ناشناسی دلم برد و گم شد،  
من پی دل کنون بی قرارم.  
لیکن از مستی باده‌ی دوش،  
می‌روم سرگران و خمارم.  
جرعه‌ای بایدم، تا رَهم من.

افسانه: «که ز نو قطره‌ای چند ریزی؟  
بینوا عاشقا!».

عاشق: «گر نریزم  
دل چگونه تواند رَهیدن،  
چون توانم که دلشاد خیزم  
بنگرم بر بساط بهاران؟»

افسانه: «حالیا تو بیا و رها کن  
اول و آخر زندگانی.

## فصل اول: افسانه و چهار پاره‌ها ۶۳

وزگدشته میاور دگر یاد  
که بدین‌ها نیزد جهانی.

که زیون دل خود شوی تو.»

عاشق: «لیک افسوس! چون مارم این درد  
می‌گزد بند هر بند جان را.  
پیچم از درد بر خود چو ماران،  
تنگ کرده به تن استخوان را.

من چگونه دل خود فریم?  
قلب من نامه‌ی آسمان‌هاست.  
مدفن آرزوها و جان‌هاست.  
ظاهرش خنده‌های زمانه،  
باطن آن سرشک نهان‌هاست.

چون رهادارمش؟ چون گریم؟

همراه! بازآمد سیاهی،  
می‌برندم به خواهی نخواهی.  
می‌درخشدد ستاره بدانسان  
که یکی شعله رو در تباہی.  
می‌کشد باد، محکم غریوی.

زیر آن تپه‌ها که نهان است،  
حالیا روبه آوازه خوان است.  
کوه و جنگل بدان مائد اینجا،  
که نمایشگه رویهان است.

هر پرنده به یک شاخه در خواب.»

## ۶۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

افسانه: «هر پرنده به کنجی فسرده،

شب دل عاشقی مست خورده..»

عاشق: «خسته این خاکدان، ای فسانه!

چشم‌ها بسته، خوابش ببرده.

با خیال دگر رفته از هوش.

بگذر از من، رها کن دلم را

که بسی خواب آشفته دیده است.

عاشق و عشق و معشوق و عالم،

آنچه دیده، همه خفته دیده است.

عاشقم، خفته‌ام، غافلم من!

گل، به جامه درون پُر ز ناز است.

بلبل شیفتنه، چاره‌ساز است.

رخ تنبایده، ناکام پژمرد.

بازگو! این چه غوغاء، چه راز است.

یک دم و این همه کشمکش‌ها؟

واگذار ای فسانه! که پُرسم

زین ستاره هزاران حکایت

که: چگونه شکفت آن گل سرخ؟

چه شد؟ اکنون چه دارد شکایت؟

وز دم بادها، چون پژمرد؟

آنچه من دیده‌ام خواب بوده،

نقش یا بر رخ آب بوده.

عشق، هذیان بیماری‌ای بود،

فصل اول: افسانه و چهار پاره‌ها ۶۵

یا خمار می‌ناب بوده.

همرها! این چه هنگامه‌ای بود؟

بر سرِ ساحلِ خلوتی، ما  
می‌دویدیم و خوشحال بودیم.  
با نفس‌های صبحی طربناک  
نغمه‌های طرب می‌سرودیم.  
نه غمِ روزگارِ جدایی.

کوچ می‌کرد با ما قبیله.  
ما، شماله به کف، در برِ هم.  
کوه‌ها، پهلوانان خودسر،  
سر برافراشته روی درهم.  
گله‌ی ما، همه رفته از پیش.

تا دمِ صبح می‌سوخت آتش.  
باد، فرسوده می‌رفت و می‌خواند.  
مثل اینکه در آن دره‌ی تنگ،  
عددِ ای رفته، یک عدد می‌ماند.  
زیرِ دیوار از سرو و شمشاد.

آه، افسانه! با من بهشتی است.  
همچو ویرانه‌ای در برِ من.  
آبش از چشم‌های چشم غمناک،  
خاکش، از مشتِ خاکسترِ من،  
تا نبینی به صورت خموشم.  
من بسی دیده‌ام صبح روشن،

## ۶۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

گل به لبخند و جنگل سترده.  
بس شبان اندر او ماه غمگین،  
کاروان را جرس‌ها فسرده،  
پای من خسته، اندر بیابان.

دیده‌ام روی بیمار ناکان  
با چراغی که خاموش می‌شد،  
چون یکی داغ دل دیده محراب  
ناله‌ای را نهان گوش می‌شد.

شکل دیوار، سنگین و خاموش.  
در هم افتاد دندانه‌ای کوه.  
سیل برداشت ناگاه فریاد.  
فاخته کرد گم آشیانه  
ماند توکا به ویرانه آباد،

رفت از یادش اندیشه‌ی جفت...

که تواند مرا دوست دارد  
وندر آن بهره‌ی خود نجوید؟  
هر کس از بھر خود در تکاپوست،  
کس نچیند گلی که نبويد.

عشق بی حظ و حاصل، خیالی است!

آنکه پشمینه پوشید دیری،  
نغمه‌ها زد همه جاودانه؛  
عاشق زندگانی خود بود  
بی خبر، در لباس فسانه

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۶۷

خویشتن را فریبی همی داد.

خنده زد عقلِ زیرک بر این حرف  
کز پی این جهان هم جهانی است.  
آدمی، زاده‌ی خاک ناچیز،  
بسته‌ی عشق‌های نهانی است،  
عشوه‌ی زندگانی است این حرف.

بارِ رنجی به سربارِ صد رنج،  
— خواهی ار نکته‌ای بشنوی راست —

محو شد جسمِ رنجور زاری،  
ماں از او زبانی که گویاست  
تا دهد شرحِ عشقِ دگرسان.

حافظا! این چه کید و دروغیست  
کز زبان می و جام و ساقیست؟  
نالی ار تا ابد، باورم نیست  
که بر آن عشق‌بازی که باقی است.  
من بر آن عاشقم که رونده است.

در شگفتمن و تو که هستیم؟  
وز کدامین خُم کهنه مستیم؟  
ای بسا قیدها که شکستیم،  
باز از قید و همی نرستیم.

بی خبر خنده‌زن، بیهده‌نال.

ای فسانه! رهاکن در اشکم  
کاتشی شعله زد جان من سوت.

## ۶۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

گریه را اختیاری نمانده است،  
من چه سازم؟ جز اینم نیاموخت  
هر زه گردی دل، نعمه‌ی روح..»  
افسانه: «عاشق! این‌ها سخن‌های تو بود؟  
حرف بسیارها می‌توان زد.  
می‌توان چون یکی تکه‌ی دود  
نقش تردید در آسمان زد،  
می‌توان چون شبی ماند خاموش.

می‌توان چون غلامان، به طاعت  
شنا بود و فرمانبر، اما  
عشق هر لحظه پرواز جوید،  
عقل هر روز بیند معما،  
و آدمیزاده در این کشاکش.

لیک یک نکته هست و نه جز این:  
ما شریک همیم اندر این کار.  
صد اگر نقش از دل برآید،  
سایه آنگونه افتاد به دیوار  
که بینند و جویند مردم.

خیز اینک در این ره، که ما را  
خبر از رفتگان نیست در دست.  
نقشی آورده نقشی ستانیم  
زانچه باید بر این داستان بست  
زشت و زیبا، نشانی که از ماست.

## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۶۹

تو مرا خواهی و من ترانیز،  
این چه کبر و چه شوخی و نازیست  
به دو پارانی، از دست خوانی،  
با من آیا ترا قصد بازی است؟

تو مرا سر به سر می‌گذاری؟  
ای گل نوشکننه! اگر چند  
زودگشته زبون و فسرده،  
از وفور جوانی چنینی  
هرچه کان زنده‌تر، زودمُردَه.  
با چنین زنده من کار دارم.

می‌زدم من در این کهنه‌گیتی  
بر دل زندگان دائمًا دست.  
در از این باغ اکنون گشادند.  
که در از خارزاران بسی بست.  
شد بهارِ تو با تو پدیدار.

نوگل من! گلی، گرچه پنهان  
در بُن شاخه‌ی خارزاری.  
عاشق تو، ترا بازیابد  
سازد از عشق تو بیقراری؛  
هر پرنده، ترا آشنا نیست.

بلبل بینوازی تو آید.  
عاشقِ مبتلازی تو آید.  
طینتِ تو همه ماجراهی است،

۷۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

طالبِ ماجرازی تو آید.

تو، تسلی ده عاشقانی!»

عاشق: «ای فسانه! مرا آرزو نیست

که بچینندم و دوست دارند.

زاده‌ی کوهم، آورده‌ی ابر،

به که بر سبزه‌ام واگذارند

با بهاری که هستم در آغوش.

کس نخواهد زند بَر دلم دست،

که دلم آشیانِ دلی هست.

زاشیانم اگر حاصلی نیست،

من برآنم کز آن حاصلی هست،

به فرب و خیالی منم خوش.»

افسانه: «عاشق! از هر فریب‌نده کان هست،

یک فریبِ دلاویزتر، من!

کهنه خواهد شدن آنچه خیزد،

یک دروغ کهن خیزتر، من!

رانده‌ی عاقلان، خوانده‌ی تو،

کرده در خلوتِ کوه منزل.»

عاشق: «همچو من.»

افسانه: «چون تو از درد خاموش.

بگذرانم ز چشم آنچه بینم.»

عاشق: «تا بیابی دلی را همه جوش.»

افسانه: «دردش افتاده اندر رُگ و پوست...»

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۷۱

عاشق! با همه این سخن‌ها  
به محک آمدت تگه‌ی زر.

چه خوشی، چه زیانی، چه مقصود؟  
گردد این شاخه یک روز بی‌بر  
لیک سیراب از این جوی اکنون.

یک حقیقت فقط هست برجا:  
آنچنانی که بایست، بودن.  
یک فریب است ره جسته هرجا:  
چشم‌ها بسته، پابست بودن.

ما چنانیم لیکن، که هستیم.»

عاشق: «آه افسانه! حرفی ست این راست.  
گر فریبی ز ما خاست، مائیم.

روزگاری اگر فرصتی ماند  
بیش از این با هم اندر صفائیم،  
همدل و همزبان و هم‌آهنگ.

تو دروغی، دروغی دلاویز  
تو غمی، یک غم سخت زیبا.  
بی‌بها مانده عشق و دل من،  
می‌سپارم به تو، عشق و دل را  
که تو خود را به من واگذاری...

ای دروغ! ای غم! ای نیک و بد، تو!  
چه کست گفت از این جای برخیز?  
چه کست گفت زین ره به یکسو،

## ۷۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

همچو گل بر سر شاخه آویز،  
همچو مهتاب در صحنه‌ی باغ؟  
ای دل عاشقان! ای فسانه!  
ای زده نقش‌ها بر زمانه!  
ای که از چنگ خود باز کردی  
نغمه‌های همه جاودانه،  
بوسه، بوسه، لب عاشقان را.  
در پس ابرهایم نهان دار،  
تا صدای مرا جز فرشته  
شنوند ایچ در آسمان‌ها،  
کس نخواند ز من این نوشته  
جز به دل عاشق بیقراری.  
اشک من ریز بر گونه‌ی او.  
ناله‌ام در دل‌وی پیاکن.  
روح گمنام آنجا فرود آر  
که برآید از آنجای شیون،  
آتش آشفته خیزد ز دل‌ها.  
هان! به پیش آی از این دره‌ی تنگ  
که بهین خوابگاه شبان‌هاست،  
که کسی را نه راهی بر آن است،  
تا در اینجا که هر چیز تنهاست،  
سرائیم دلتنگ با هم...»

### گم شدگان

در معركه‌ی نهيب دريای گران،  
هر لحظه حکایتی ست کاغاز شده است.  
آويخته را شب سيه پيشه، به بعض  
گوئی زگلوئی گرهی باز شده است.

□

در کار شتاب جوى دريای دمان،  
می جنبد با خروشش از موج به موج.  
مانند خیال کينه‌ای، هر شکش،  
بگرفته در اين معركه با چهره‌اش اوج.

□

می آيد با چه شور و سودا همکار  
سر بر سر ساحل نگون می کوبد.  
می کاود و می روید و می جوشد، دل  
از هر تن آرمیده می آشوبد.

□

می آيد از نشیب ره شوریده،  
می گردد و هر چه افکنیده به فراز.  
پایان حکایتی که در گرداش اوست  
از گرداش دیگرش گرفته است آغاز.

□

با چشم نه خواب دیده دريائیش،

۷۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بر ساحل و خفتگان آن می نگرد.  
چون سایه می آرامد در خانه‌ی موج  
از خانه‌ی ویرانه‌ی خود می گذرد.

□

چون نیست ز ساحلش به فریاد جواب،  
می ماند از هر بد و نیکی پنهان.  
می غلتند و می پیچد و می گردد دور  
گم می شود، اما نه زیاد همگان.

جغدی پیر

هیس! مبادا سخنی، جوی آرام  
از بر درّه بغلید و برفت  
آفتاب از نگهش سرد به خاک  
پرشی کرد و برنجید و برفت.

□

در همه جنگلِ معموم دگر  
نیست زیبا صنمای را خبری.  
دلربائی ز پی استهزا  
خنده‌ای کرد و پس آنگه گذری.

□

این زمان بالش در خونش فرو  
جغد بر سنگ نشسته است خموش.  
هیس! مبادا سخنی، جغدی پیر  
پاید در قیر به ره دارد گوش.

□

با غروبش

لرزش آورد و خوگرفت و برفت  
روز پا در نشیب دست به کار  
در سر کوه‌های زرد و کبود  
همچنان کاروان سنگین بار.



هر چه با خود به باد غارت بُرد  
خنده‌ها، قیل و قالها، در ده  
بُرد این جمله را وزو همه جا  
شد غمین و خموش و دزد زده.



دیدم از دستکارِ او که نماند  
در تهیگاه کوه و مانده‌ی دشت،  
هیکلی جز به ره شتاب که داشت  
جویی آرام آمده سوی گشت.



یک نهان ماند لیک و روز ندید  
با غروبش که هر چه کرد غروب.  
وان نهان بود: داستان دودل  
که نیامد به دست او، منکوب



فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۷۷

پس از آنی که رخت بُرد به در  
زین سرای فسوس، هیکل روز  
باز آنجا، به زیر آن دو درخت،  
آن دو دلداده، آمدند به سوز.

شب دوش

رفت، بگریخته از من، شب دوش  
از شب دوشم اماً خبر است.  
اندر اندیشه‌ی آباد شدن.  
این زمان سوی خرابم گذر است.



داستانِ شبِ دوشینه مراست  
چو دروغی که به چشم آید راست.  
آن نگارین که به سودی بنشست  
آخر از روی زیانی برخاست.



دم نمی‌خفتش چشمان حریص،  
بود ما را سخن از قول و قرار.  
لیک از خنده‌ی بی رونق صبح،  
ماند بالینی و در آن بیمار



بنشست آفتواری در پیش  
دست بر دستی با من غمناک.  
غرق در شکوهی یيهوده‌ی خود  
دل سودا زده‌ای بر سر خاک.



## فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۷۹

خنده دزدیده دواندم سوی لب  
همچو خونی که دود در بُن پوست.  
چون ز جا جستم و، بیمار بجا،  
به خیالی که ز جا خاسته اوست.

□

از شب دوشم اما خبر است،  
گرچه بر یاد نماندم شب دوش.  
مفصل خاک، زبادی بگسیخت  
گشت در پنجره‌ی شمعی خاموش!

□

## ۸۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

### شب قورق

دست بردار ز روی دیوار  
شب قورق باشد بیمارستان.  
اگر از خواب برآید بیمار،  
کرد خواهد کاری کارستان.



حرف کم‌گوی که سر سامش بُرد،  
دور از هر که سوی وادی خواب.  
گریه بس‌دار که هذیانش داشت  
خبر از وحشت دریای پر آب.



پای آهسته که می‌لغزد جا  
سنگ می‌بارد از دیوارش.  
از کسش حال مپرسی باشد  
کز صدایی برسد آزارش



شب قورق باشد بیمارستان.  
پاسبان می‌رود آهسته به راه.  
ماه هم از طرف پنجره نرم،  
بسته بر چهره‌ی معصومش نگاه!

از دور

جوی می خواند در درّه خموش  
با مه آلوده‌ی صبحی همبر،  
گوئیا خانه تکانی نهان  
ریخته بر سر او خاکستر.

□

گله می گردد با نالش نای  
گوئیا طوق گشوده است افلاک،  
بگسته است از آن هر دانه  
می رود غلت زنان بر سر خاک.

□

هر چه آه هست که هست و «محزاد»  
می نماید بیرم چون قد دوست،  
لیک افسوس! به راه استاده  
به فریبی و دلafسای من اوست.

□

با من او مانده زبان بگرفته  
تا کنم با قد او مانندش،  
چون ز دورش نگرم از نزدیک  
بگشاید به رخم لبخندش.

### گندنا

بیشه بشکفته به دل بیدار است  
یاسمن خفه در آغوشش نرم،  
سایه پروردۀ خلوت، توکا  
می خرامد به چراگاهش گرم.



اندر آن لحظه که مریم مخمور  
می دهد عشه، قد آرنسته «لرگ»  
در همان لحظه، کهن افرابی  
برگ انباسته در خرم من برگ.



«گندنا» نیز درین گیراگیر  
سر بیفراشته، یعنی که منم!  
وندر اندیشه‌ی این است عبث  
که به شاخی بتنم یا نتنم.

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۸۳

عود

خانه خالی است، نگهبان سر مست  
با دل شب نه غم از بود و نبود.  
لیک می‌دانم در مجمر من  
دیرگاهی است که می‌سوزد عود.

□

با سر انگشتم، لغزیده ز دل،  
عود در خانه بیفروخت مرا  
آنکه از آتش خود سوخت نخست  
آخر از آتش خود سوخت مرا.

□

طرح افکنده و جان یافته‌ای  
می‌دهد با من او را پرواز،  
و درون شبی زودگذر  
می‌نماید به من او را طناز.

□

یاسمن ساقی گرم و خندان  
سر برآورده به تن او شده است.  
حلقه در حلقه بهم ریخته‌ای  
پای تا سر همه گیسو شده است.

□

## ۸۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

همچو ماهی که بسوزد در ابر  
می‌نماید قد افسونگر او.  
بانگاهم که به من نامده باز  
غرق می‌آیم در پیکر او.



خم بیاورده به بالا، عریان  
پیکرش آمده ز آتش به فرود  
آنکه می‌سوزد، آری، روزیش  
مشت خاکستر می‌باید بود.



دیرگاهی است که با من مونس  
عود می‌سوزد در مجمر من،  
و درون شبی زودگذر  
می‌نماید با من دلبر من.

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۸۵

می‌خندد

به رخم می‌خندد، می‌خندد  
می‌دهد خنده‌ی او ره به امید  
همچو پای آبله‌ای راه دراز  
در بیابان ز دم صبح سپید

□

خنده‌اش با دل دارد پیمان  
با دل خود دل من می‌بندد  
چو به روی من می‌خندد او  
هر چه‌ام می‌خندد، می‌خندد.

□

همچو ماهی به شبی بر مرداب  
 بشکافیده ز ابری پیکر  
 نه چنان خنده‌ی طفلى لیکن  
 (گرسنه مانده) به روی مادر.

## ۸۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

### شاه کوهان

با مه آلوده‌ی این تنگ غروب  
بنشسته به چه آئین و وقار  
شاه کوهان‌گران را به نگر  
سوده عاجش بر سر به نثار

□

خاسته‌گویی از گور سیاه  
مرده واری بدریده کفنه  
جغد بنشانده به دامان خاموش  
با دلش حرف و نه بر لب سخنی.

□

لیک آنجاست که روزی شادان  
آن دو دلداده نشستند بجوش  
وز پس رفتن آنان دیگر  
نامد آوائی از حرف بگوش.

□

هم در آنجاست که جنگ آوردند  
تن بتن خود به سر مردانی.  
لحظه‌ای دیگر هر چیز سپرد  
قصه‌ی واقعه با ویرانی.

□

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۸۷

پس از آنیکه بهار آمد باز  
رنگ از رنگ خیالی بگسیخت.  
شاه کوهان گران بر دامن  
طرحی از نقشه‌ی بگسیخته ریخت.

□

ماندش از آهوی طناز که بود  
باد آهوئی از هر سوئی.  
همچنانکه نیفزوبد بر او  
هم نکاهیدش از این ره موئی.

□

خنده سنگی شد و بستش بر دل  
نشد از خنده‌ی بیهوده ستوه.  
دیده هر چیز و نیاورد به لب  
آمد او با همه این کوهان، کوه.

□

شاه کوهان گران را بنگر  
نقشه‌ی جغدش خشکیده به سنگ  
پای بر جای نه آنگونه که دوش  
همچو بر رنگ فرود آمده رنگ

### مرگ کاکلی

در دنج جای جنگل، مانند روز پیش،  
هر گوشه‌ای می‌آورد از صبحدم خبر.  
وز خنده‌های تلخ دلش رنگ می‌برد  
نیلوفر کبودکه پیچیده با « مجر»

□

مانند روز پیش هوا استاده سرد.  
اندک نسیم اگر ندود، وردویده است،  
بر روی سنگ خارا مرده است کاکلی،  
چون نقشه‌ای که شبنم از او کشیده است.

□

بیهوده مانده است از او چشم نیم باز،  
بیهوده تاخته است در او نور چون به سنگ  
با هر نوای خوش چو درنگی بکار داشت  
اینک پس نواش تن آورده زو درنگ.

□

در مدفن نوایش از هوش رفته است،  
بعد از بسی زمان که همه بودگوش هوش  
یاد نوای صبحش بر جای با هوا،  
می‌گیرد آن نوار اخاموشی ای بگوش.

□

فصل اول: افسانه و چهارپاره‌ها ۸۹

نگرفته است آبی از آبی تکان و لیک  
«مازو»‌ی پیر کرده سر از رخنه‌ای به در،  
مانند روز پیش، یک آرام «میم رز»  
پر برگ شاخه‌ایش به سنگی نهاده سر.

□

## ۹۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

### حباب

خواستم تا بینمش در روی  
گشت طوفان پا چنان که مپرس  
خواستم تاز جا تکان گبرم  
خورد چونان جهان تکان که مپرس.

□

خواستم از کبود چشمی امان  
دل به گرداب بی کران آمد  
برد هر موج از رهی به رهی  
آنچنانی که ره به جان آمد.

□

خواستم تا رهم زور طه که بود  
لا غری ماند و ساحلی خاموش  
شی و قایقی نشسته به خاک  
رفته ای محو و مانده ای مدهوش.

□

خواستم تا حساب دانم از این  
یک حباب فضول از جا برخاست  
قبه ای بست و گنبدی بر کرد  
رنگی افرود و نقشه ای آراست.

□

فصل اول: افسانه و چهار پاره‌ها ۹۱

خواستم تا به فرصتِ باقی  
شرح این داستان بگویم باز  
در دماغم فصول نقشه‌ی خود  
بست تا میل او بجویم باز

□

بود آری حبابی آنچه که بود  
گر به بیداری ای و گر در خواب  
اول از باد خنده‌ای بشکفت  
آخر از بارگریه رفت بر آب.



فصل دوم

چهار پاره سرایان



## منو چهر آتشی

کسوفی در صبح

گل سفید بزرگی در آب شب لرزید  
گوزن زرد شهابی ز آبخور رم کرد  
کبوتران سفید از قنات برگشند  
بهار کاشی گنبد دوباره شبنم کرد.

□

درخت زندگی از دود شب برون آمد  
که بارور شود از خوش های روشن چشم  
که ساقه ها بگشاید بر آشیانه مهر  
که ریشه ها بدواند بسنگپاره خشم.

□

درخت مدرسه پر بار و برگ کودک شد  
درخت کوچه - که ناگاه برگ و باد آشفت  
پلنگ خوفی در کوچه ها رها گردید  
گل سیاه بزرگی در آفتاب شکفت.

## ۹۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

### محمود مشرف آزاد تهرانی (م. آزاد)

برستون

برستون مرمر مهتاب دشت  
تکیه کردم سایه آسانیم شب.  
خفته بود او در برم افسانه وار  
بر لبس هذیان خاموشی و تب.

□

زلف او در چنگ باد راهزن  
چنگ من در گیسوان باد مست  
او چو دریاهای سرکش نغمه ساز  
من به او چون سنگ ساحل، پای بست.

□

روی ساحل های محو دور دست  
رقص قوها بود و بانگ زنگ ها  
جام گل ها پر می مهتاب بود  
بر سپهر بادبان ها، رنگ ها...

□

برستون مرمر مهتاب دشت  
تکیه کردم سایه آسانیمه شب...

## هوشنگ ابتهاج (۵. آ. سایه)

### گل‌های یاس

دوش، آن رشته‌های یاس، که بود  
خفته بر سینه دل انگیزت  
راست گفتی که آرزوی من است  
که چنان گشته گردن آویزت

□

با چه لبخندهای نازآلود  
با چه شیرین نگاه شورانگیز  
باز کردی زگردن و، دادی  
به من آن یاس‌های عطرآمیز

□

بوسه دادم بسی به یاد تواش  
دلم از دست رفت و مست شدم  
آنچنانش به شوق بوئیدم  
که به بوی خوشش ز دست شدم

□

دوش، تا وقت بامداد، مرا  
گل تو در کنار بالین بود

## ۹۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

در بر من بخفت و عطر افشارند؛  
بسترم، تا به صبح، مشکین بود.

□

به شگفت آمدم که: این همه بوی  
زگلی اینچنین، عجب باشد!  
حیرتم زد که: راز این گل چیست؟  
که چنین از آن طرب باشد!...

□

آه، دانستم، ای شکوفه راز!  
راز این بوی مستی آمیزت:  
کاندر آن رشته، بود پیچیده  
تاری از گیسوی دلاویزت!....

## امان‌اله احسانی

### نوعروس

امشب که من به خون جگر غوطه می‌خورم  
او در میان حلقة گل‌ها نشسته است  
با ناز تکیه داده به بازوی دیگری  
لبخند پر فسون به لبشن نقش بسته است

□

با هر نوای زیر و بم سازِ دلنواز  
در دست خود فشار دهد حلقة زرش  
بوسی زند ز لطف به پیشانیش پدر  
مادر نهد دو شاخه گل در برابرش

□

داماد مست و سرخوش از اندیشه وصال  
آرام چنگ بُردہ به گیسوی نوعروس  
افروخته است در دل او آتش هوس  
آن چشم پُر گناه که گوید بیا بیوس.

□

داری به یاد؟ آن شب سُکر آور خزان  
گفتی خوش‌اکسی که به عهدهش وفا کند

۱۰۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

گفتم اگر جدا کند از من فلک تو را؟  
گفتی که مرگ هم نتواند جدا کند.

□

ای نوعروس، چشم شربارِ من هنوز  
حیران عشق و شور و نشاط و گریز توست  
آسوده دل به خانهٔ شوهر قدم‌گذار  
خوشبخت باش! گوهر اشکم جهیز توست.

## مهدی اخوان ثالث

نادر یا اسکندر؟

موج‌ها خوابیده‌اند، آرام و رام.

طلب توفان از نوا افتاده است.

چشمه‌های شعله‌ور خشکیده‌اند.

آب‌ها از آسیا افتاده است.

□

در مزار آباد شهر بی‌تپش

وای جگدی هم نمی‌آید به گوش

دردمدان بی‌خروش و بی‌فغان

خشمناکان بی‌فغان و بی‌خروش

□

آه‌ها در سینه‌ها گم کرده راه

مرغکان سرشان به زیر بال‌ها.

در سکوت جاودان مدفون شده‌ست.

هر چه غوغای بود و قیل و قال‌ها

□

آب‌ها از آسیا افتاده است

دارها برچیده، خون‌ها شسته‌اند

جای رنج و خشم و عصیان بوته‌ها

## ۱۰۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

پشکن‌های پلیدی رسته‌اند



مشت‌های آسمانکوب قوی  
واشده‌ست و گونه گون رسوایشده‌ست  
یا نهان سیلی زنان، یا آشکار  
کاسهٔ پست‌گدائی‌ها شده‌ست.



خانهٔ خالی بود و خوان بی آب و نان  
و آنچه بود آش دهن سوزی نبود.  
این شب است، آری، شبی بس هولناک؟  
لیک پشت تپه هم روزی نبود.



باز ما ماندیم و شهر بی‌تپش  
و انچه کفتار است و گرگ و رو به است  
گاه می‌گوییم فغانی برکشم  
باز می‌بینم صدایم کوتاه است



باز می‌بینم که پشت میله‌ها  
مادرم استاده، با چشمان تر  
ناله‌اش گم‌گشته در فریادها  
گوئی از خود پرسد: «آیا نیست کر؟»



آخر انگشتی کند چون خامه‌ای

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۰۳

دست دیگر را به سان نامه‌ای  
گویدم: «بنویس و راحت شو» به رمز،  
«- تو عجب دیوانه و خودکامه‌ای»

□

من سری بالا زنم چون ماکیان  
از پس نوشیدن هر جرعه آب  
مادرم جنباند از افسوس سر  
هر چه از آن گوید این بیند جواب

□

گوید «آخر... پیرهاتان نیز... هم...»  
گویمش «اما جوانان مانده‌اند.»  
گویدم «اینها دروغ‌اند و فریب.»  
گویم «آنها بس به گوشم خوانده‌اند.»

□

گوید «اما خواهرت، طفلت، زنت...؟»  
من نهم دندان غفلت بر جگر  
چشم هم اینجا دم از کوری زند  
گوش کز حرف نخستین بود کر

□

گاه رفتن گویدم، نومیدوار  
و آخرین حرفش، که «این جهل است و لج  
قلعه‌ها شد فتح، سقف آمد فرود...»  
و آخرین حرفم ستون است و فرج.

۱۰۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

□

می شود چشمش پر از اشک و به خویش  
می دهد امید دیدار مرا  
من به اشکش خیره از این سوی و باز  
دزد مسکین برده سیگار مرا

□

آب‌ها از آسیا افتاده، لیک  
باز ما ماندیم و خوان این و آن  
میهمان باده و افیون و بنگ  
از عطای دشمنان و دوستان.

□

آب‌ها از آسیا افتاده، لیک  
باز ما ماندیم و عدل ایزدی  
و آنجه گوئی گویدم هر شب زنم:  
«باز هم مست و تهی دست آمدی؟»

□

آنکه در خونش طلا بود و شرف  
شانه‌ئی بالا تکاند و جام زد.  
چتر پولادین ناپیدا به دست  
رو به ساحل‌های دیگر گام زد.

□

در شگفت از این غبار بی‌سوار  
خشمنگین، ما بی‌شرف‌ها مانده‌ایم

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۰۵

آب‌ها از آسیا افتاده، لیک  
باز ما با موج و دریا مانده‌ایم

□

هر که آمد بار خود را بست و رفت  
ما همان بدبخت و خوار و بی‌نصیب  
ز آن چه حاصل، جز دروغ و جز دروغ؟  
زین چه حاصل، جز فریب و جز فریب؟

□

باز می‌گویند فردای دگر  
صبر کن تا دیگری پیدا شود.  
نادری پیدا نخواهد شد، امید!  
کاشکی اسکندری پیدا شود

## محمدعلی اسلامی ندوشن

غروب

بشنو از ناله خاموش غروب  
ماجراهای دراز شب تار  
رازی از مردم کمگرده حریف  
یادی از اندوه دوری ز دیار

□

در دم سرد غربیانه او  
قصه‌هایی ست ز بگذشته دور  
یادگاری به غبار آلوده  
که برانگیخته از چاهه گور

□

نه برآید نفسی از دل دشت  
نه وزد بادی از کوه بلند  
سر به سر شومی و تنهایی و وهم  
همه جا خالی و خاموش و نژند

□

گرد بنشسته به کوی و برو بوم  
آید آوای عزا از در و بام

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۰۷

بُهت و سنگینی و بیرنگی و بیم  
نه نوید و نه درود و نه پیام

□

روزگاری سست که بنشسته غروب  
روز و شب بر سر این شهر تباہ  
روزگاری که نه روز است و نه شب  
روزگاری نه سپید و نه سیاه

□

دل فرو مرده و فرسوده روان  
دود بگرفته رخ زیب و هنر  
نه توان داد ز امید نشان  
نه توان یافت ز اندیشه خبر  
چاره زین فتنه فرار است فرار  
به امانگاه غروب نگهی  
بوی زلفی مگرم بنماید  
به سراپرده آغوش رهی

### مفتون امینی

دردوسو

ما، هردو دریک دشت می‌چریدیم  
دشتی پر از گلها و آب جاری  
جز عکس هم در چشم هم ندیده  
همچون دو آهو از جهان فراری



در شرق ما، دریاچه‌ای چه زیبا  
در غرب ما هم، باغ و بیشه‌ای بود  
وز موج خیز و سایه بند اطراف  
مارا دل پر، نیز پیشه‌ای بود



یکروز، صدها مردیشه دردست  
از سوی مغرب، ناگهان رسیدند

یکچند، کوشیدند از چپ و راست  
تا خندق پهناوری کشیدند...



رود بزرگی در میانه دشت  
اسومن! او یک سوی و من به سویی

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۰۹

چندان جداماندیم و خالی از هم  
کزمابه هم نفشناند باد، بوبی

□

تاکی به خشکرود این جدایی  
هر صبح و شب، دمساز ناله بودم  
افنادم این سو، شبنم گل سرخ  
ای کاش، آنسوداغ لاله بودم!...

## ۱۱۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

مهرداد اوستا

حماسه آرش

بیابان در بیابان، دشت در دشت  
بلا بود و بلا، خون بود و خون بود.  
ز وادی‌ها به وادی‌ها روانه  
هراسی و هم خیز و ابرگون بود

□

شارار تیغ در خون هشته پهلو  
به جان زندگی آذر کشیده  
ز صحرای‌ها ستیغ کوهساران  
چو فریاد به گردون سر کشیده

□

به سر غلتان به هر سو باد پایی  
ز بس باران تیر و زخم زوبین  
ز هر سو در خم پیچان کمندی  
سواری سرنگون از کوهه زین.

\*

به سوی قرن‌های دور، پندار  
روان، هنگام‌ها از پی شتابان

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۱۱

جدا در دست هر هنگام، شمعی  
فروزنده، بیابان تا بیابان

□

(...)

□

قلم زین سرگذشت پهلوانی  
فشناد اشک و هر دم زار، موید  
که یاد آرد از این افسانه دردی  
همه درد و نمی‌داند چه گوید

□

ندانم این همه بیداد از چرخ  
و یا از گردش ایام بینم  
که فرخ مرز ایران را سراسر  
کُنام گرگ آدمخوار بینم.

□

(...)

□

به آئین دختر افسانه پرداز  
مرا چون دید از دُرد غمان مست  
به لبخندی دلم را داد شادی  
به مینایی غم را پای بشکست

□

که: «ای بر خویشتن انگاشته عمر

۱۱۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

همه دشخواری و نابوده سنجی!  
اسیر گردش چرخ سیه کار  
زبونِ فتنه ده‌رِ سپنجه

□

اگر داری سرانگشت هنر خیز  
نو آئین نغمه‌ها آری در آهنگ  
که بس افسرد، چون فریاد خاموش،  
سرود ناسروده، در رگ چنگ

□

(...)

## صدرالدین الہی

### قصہ نکفته

بر ساحلِ شکسته مرداب ابرها  
نیلوفر طلائی خورشید مرده است  
پیک کبود و سرخ شفق با سمند باد  
گلبرگ آن به سینه دریا سپرده است



در رهگذار نیلی و مبهوت این غروب  
تک شاخه‌ها ز گلن خشک شراره‌هاست  
شب می‌رسد به دست سیه تازیانه‌ئی  
گل میخ تازیانه او از ستاره‌هاست



مرغان شب نشسته به ویرانه سکوت  
گیسوی شعله ریخته بر دوش بادها  
شمع ترانه سوخته در چشمۀ خیال  
فریاد بوسه گمشده در گوش یادها



بسیار در شراب، تن شمع شسته‌ام  
تا خنده‌ئی شکوفه لب‌ها گشوده است

۱۱۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بسیار جام اشک، سحرها شکسته‌ام  
تا مرغ کام ساغر شب‌ها ربوده است

□

اما در این کشاکش مهر آفرین درد  
می‌رقصد آن ستاره به رؤیای سرکشم  
می‌خواهم این ندیده از آشناگریز  
با قصه‌گناه بسوزد در آتشم

□

افسوس این ستاره که می‌جوییمش به شام  
با اولین ترانه خورشید خفته است  
و آن قصه نگفته که می‌خواستم شنفت  
با چنگ، بوشه بر لب مهتاب گفته است

## سیمین بهبهانی

جب بُر

هیچ دانی ز چه در زندام؟  
دست در جیب جوانی بردم  
ناز شستی نه به چنگ آورده  
ناگهان سیلی سختی خوردم

□

من ندانم که پدر کیست مرا  
یا کجا دیده گشودم به جهان  
که مرا زاد و که پرورد چنین  
سر پستان که بردم به دهن

□

هرگز این گونه زردی که مراست  
لذت بوسه مادر نچشید  
پدری در همه عمر مرا  
دستی از عاطفه بر سر نکشید

□

کس به غمخواری بیدار نماند  
بر سر بستر بیماری من

## ۱۱۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بی‌تمنایی و بی‌پاداشی  
کس نکوشید پی‌یاری من.



گاه لرزیده‌ام از سردی دی  
گاه نالیده‌ام از گرمی تیر  
خفته‌ام گرسنه با حسرت نان  
گوشه مسجد و بر کهنه حصیر.



گاهگاهی که کسی دستی برد  
بر بنا گوش من و چانه من  
داشتم چشم که آماده شود  
نوبتی شام و شبی خانه من -



لیک آن پست که با جام تنم  
می‌رهید از عطش سوزانی  
نه چنان همت والا ی داشت  
که مرا سیر کند با نانی



با همه بی سرو سامانی خویش  
باز چندین هنر آموخته‌ام  
نرم و آرام ز جیب دگران  
بردن سیم و زر آموخته‌ام



فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۱۷

نیک آموخته ام کن سر راه  
ته سیگار چه سان بردارم  
تلخی دود چشیدم چو ازو  
نرم در جیب کسان بگذارم.

□

یا به تیغی که به دستم افتاد  
جامه نازه طفلان بدرم  
یا کمین کرده و از بار فروش  
سیب سرخی به غنیمت ببرم.

□

با همه چابکی، اینک - افسوس -  
دیرگاهی است که در زندانم  
بی خبر از غم ناکامی خوبیش  
روز و شب همنفس رندانم

□

شادم از این که مرا ارزش آن  
هست در مکتب یاران دگر  
که بدان طرفه هنرها که مراست  
بفزا بند هزاران دگر!...

## محمود پاینده لنگرودی

ای شهر من!

ای شهر من که ساکت و آرام خفته‌ای،  
بر بستر کرانه دریاچه خزر!  
دیشب به یاد خاطره انگیز نام تو،  
چون شمع نیمه مرده، تنم سوخت تا سحر

□

ای شهر من! که ابر پراکنده و سیاه،  
پیوسته بر فراز تو و سایبان توست؛  
ای شهر من که پهنه سر سبز دشت تو،  
میدان یکه تازی غارتگران توست.

□

ای مایه امید من، ای شهر دور دست!  
ای آتش نهفته! تو را یاد می‌کنم.  
چون آذرخش کینه محکوم بی‌گناه،  
هر دم پی نجات تو فریاد می‌کنم.

□

هر جازنی به چشم من آید که بی‌گناه،  
محکوم این نظام بد و ظالمانه است؛

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۱۹

از پای پینه‌دار زنی یاد آیدم،  
کز باغ‌های دور، روان سوی خانه است...



یاد آیدم که بوسه شلاق دشمنان،  
بس داغ تیره بر بدن من نهاده بود؛  
اما برای خاطر تو شاد و سر بلند،  
چشم «مناره» دید که می‌دادمت درود.



امواج خشمگین و کف آلوده خزر  
چون می‌زدند بوسه لب ساحل تو را؛  
یاد آیدم که سخت برانگیختم ز شوق،  
امواج خشم مردم ناغافل تو را...



یاد آیدم ز روز خروشان واپسین  
کز بهر رو سپیدی تو، پر زکین و درد؛  
بر روی دست‌های فروبسته از غضب،  
فریاد می‌زدم ز پی آخرین نبرد



ای زادگاه عشق من! ای شهر دور دست!  
ای مهد پاک پیشوان ره شرف  
ای دشت ییکران فرو رفته در سکوت!  
از نعره‌های وحشی اولاد ناخلف،



## ۱۲۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

از راه دور روی تو را بوسه می‌زنم،  
تا چشم و گوش دشمن تو کور و کر شود.  
روزی چو خوشه‌های ظریف برنج تو،  
بی شک نهال کوشش ما با رور شود.

## نودز پورنگ

بازیچه

چو گهواره‌ای بی قرار و شکیبم  
که زنجیری جنبشی جاودام  
چو خواهم که یک لحظه آرام گیرم  
دهد دست سر رشته‌داری تکانم

□

فرو بسته گیتی به پایم رسنها  
رسنها که تابیده دست فریش  
علاجی ندارم به جز آنکه سازم  
گهی با فرازش، گهی با نشیش

□

جهان را مخوان پیر، پیری پریشان  
که این طفل یکدانه پیری ندارد  
بهل، تا برقصاندت هر چه خواهد  
که کودک ز بازیچه سیری ندارد

□

مرا روزگار درازی است دستی  
فرو می‌کشاند به ژرفای غاری

۱۲۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

به هر سو نظر می‌کنم نیست پیدا  
نه جای درنگی، نه راه فراری

□

من اکنون چو خورشید بی سرنوشتی  
در این ظلمت جاودانی روانم  
خوش آندم که این شوخ بازیچه فرسا  
بیرد رگ و بشکند استخوانم.

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۲۳

سیروس پرهام (میترا)

دریای راز

گفتم ز یاد رفته‌ای و دیر است  
کز آن دو چشم شعله نمی‌خیزد  
ز آن دیدگان مست گهکارت  
اشک فریب و راز نمی‌ریزد

□

گفتم که آرزوی تو دیگر بار  
در من نجوشد و نکشد دامن  
آن شعله نگاه که جانم سوخت  
دیگر به خشم سر نکشد از من

□

گفتم که ان دو چشم خیال انگیز  
چون شمع شب فروز نسوزد باز  
دست نیاز بر تو نیارم پیش  
چشمان خفته‌ات نفوشند ناز

□

گفتم که دیدگان سخن گویت  
راز نهان خویش مرا گفته است

۱۲۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

دیگر در آن دو دیده دریار نگ  
امواج خاطرات فرو خفته است

□

گفتم که در دیار فراموشی  
خلوت گهی بجویم و بنشینم  
بگریزم از نگاه فسوبارت  
شادی دهم به خاطر غمگینم

□

آوخ که سوخت دامن پندارم  
آوخ که عشق گمشده باز آمد  
آوخ که دست خسته به دامانت  
باز از سرامید و نیاز آمد

□

چشمان نیلگون تو چون دریاست  
دریای راز و پنهان خاموشی  
من غرقهام به ژرفی این گرداد  
چون در شوم به کام فراموشی؟

□

تاراج چشم‌های تو از من برد  
گم کرده خاطرات جوانی را  
در من فرو نشاند نگاهت باز  
آن دردهای تلغخ نهانی را

□

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۲۵

در ژرفنای نیلی چشمانت  
راه گریز بر من و دل تنگ است  
این آسمان آبی مینارنگ  
هر جا که می‌روم به همین رنگ است.

### ضیاءالدین ترابی

#### شطرنج باز

در عرصه شطرنج سرگردانی عشق  
فرزین عقلم راره بازیگری نیست  
بیهوده می‌نازی تو بربزیابی خود  
شطرنج بازی رانیاز دلبری نیست

□

کیشم مده از دشت، سوی کوهساران  
با مهره خال سیاهی، یا نگاهی  
گیجم مکن با عطر گیسوی شلالت  
ماتم مکن در چارچوب بی پناهی

□

من قهرمان بازی شطرنج عشم  
عشق مرا بر قلعه‌ی دل حاجتی نیست  
غافل مشین از دام‌های حیله‌ی من  
میدانگه شطرنج جای راحتی نیست

□

در عرصه شطرنج سرگردانی عشق  
فرزین عقلم راره بازیگری نیست

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۲۷

من ماتم از غوغای چشمان سیاهت  
برکشتن من حاجت جادوگری نیست

## فرخ تمیمی

دگل شکسته

دریا نهیب می‌زند و صخره‌های آب  
کوبید به کوه کشته گم کرده اختری  
دندان نموده همچو نهنگان طعمه جوی  
تا در کشد به کام سیه، خسته پیکری.

□

ساحل نشسته در دل خاکستر افق  
با سایه شکسته یک برج دیده‌بان.  
آب است و آب و آب و جهانی ز موج مست  
گردیده خیره بر تن کشته بی‌سکان.

□

گم گشته در سیاهی شب، کشته حیات  
نی ان ستاره تا بنماید نشانه‌ای.  
کشته نشستگان همه در جنبش و تلاش  
تا کشته شکسته رسد بر کرانه‌ای.

□

من چون دگل دویده به صحرای آسمان  
بی اعتنا به مرگ اسیران خشم آب

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۲۹

مغور از این که دست خدایان روزها  
شوید تنم به سوده اکلیل آفتاب.

□

بر فرق من نشسته یکی پرچم سیاه  
کاو را نشانه‌ای است ز پیروزی شکست  
خواند مرا به وادی آسودگان مرگ  
گوید به خنده: این است دنیا و هر چه هست

□

من در جهانِ خوابم و پرسم ز خویشن  
آیا حقیقت است و یا جلوهُ خیال.  
آیا رسم دوباره به دیدار بندری  
یا می‌دوم به وادی گمگشته زوال

□

دریا نهیب می‌زند و موج می‌جهد  
کو.لاک و حشت است و امیدگریز نیست.  
باید گرفت دامن تقدیر و سرنوشت  
زیر ا مجال ماندن و برگ ستیز نیست.

□

همچو ستون مانده به چنگال زلزله  
ریزد دگل به سینه‌گرداب تیرگی.  
جز پرچمی سیاه که غلتند به کام موج  
چیزی نمانده از هوس تلخ زندگی!

## ۱۳۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

فریدون توللی

شعله کبود

در چشمت ای امید چه شب ها که تا به صبح  
مانده است خیره، دیده شب زنده دار من  
وز آسمان روشن آن چشم پر فروغ  
خورشیدها دمیده به شب های تار من

□

مهتاب ها فشاند به عشق من و تو نور  
در هم خزیده مست گنه، سایه های ما  
ما سینه ها ز مهر به هم در فشرده تنگ  
کوییده ای بسا دل دیر آشناي ما

□

در بوی راز گستر و پنهان گریز یاس  
بس بوسه های تشه که از هم گرفته ایم  
دور از فسون جادوی پنهان سرنوشت  
کام امید، از دل خرم گرفته ایم

□

رقصیده ای بسا به رخت سایه های برگ  
ساز تو نغمه گر به سرانگشت های ناز

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۳۱

چشم تو همچو مستی تریاک نیمروز  
دامان من کشیده به گرداب‌های راز

□

بس در فروع کوکب رنگین بامداد  
اسانه‌های رفته و آینده گفته‌ایم  
وز بوسه مهرها زده بر عهد دیر پای  
از بخت و بختیاری پاینده گفته‌ایم

□

در شعله کبود نگاه تو (ای دریغ  
کو آن نگاه، کو که بسوzd در آتشم)  
ای بس در آن نگاه هوس بخش تند مهر  
کز شوق سوخت خرمن جان بلاکشم

□

در پچ پچ خموش سپیدارهای باع  
آوخ که رفت آنشب و یادش چه جانگزاست  
خواندی چکامه‌ئی که هنوزم به گوش جان  
چون لای لای مادر گم کرده آشناست

□

خواندی و گیسوان تو آشفته بر سه تار  
در نور ماه منظره‌ئی جاودانه داشت  
من مست عشق و زورق روحمن سبک چو باد  
بر موج ساز، ره به جهان فسانه داشت

□

۱۳۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بگستت تار و آنهمه آهنگ دلپذیر  
در پنجه‌های گرم تو افسرد و جان سپرد  
اشکت گرفت دامن و در پرده سکوت  
راز نگفته باز ره آشیان گرفت

□

در کشتزار یاد من آن راز دلنواز  
دیری است تا شکفته و روئیده از نهفت  
درداکه تابه مهر تو آویختم امید  
در شام عمر، اختر شادی، دمید و خفت.

## رضا ثابتی

یتیم

صدف ابر، تا دهان واکرد  
دشت، آکنده شد ز مروارید  
در هیاهوی باد و غرش رعد  
دانه‌های تگرگ، می‌بارید

□  
گاه، با غرشی هراس انگیز  
باد، می‌آمداز کرانه دشت  
گاه دامان ابرهای کبود  
پاره از آذربخش‌ها می‌گشت

□  
قارقار کلاغ‌های سیاه  
در دل کوه و دشت می‌پیچید  
باد پائیز، مست و یغماگر  
برگ، از نوک شاخه‌ها می‌چید

□  
کاخ ارباب با جلال و شکوه  
بوسه می‌زد به ابرهای سیاه

## ۱۳۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

داخل قصر، زیر و رو می شد  
بوی سکرآور شراب گناه



مرد وزن پایکوب و دست افshan  
همه خوی کرده و شراب زده  
سینه بر سینه، لب نهاده به لب  
دست در کار ناصواب زده



باد، با قدرتی شگفت انگیز  
پایه قصر را تکان می داد  
ژنده پوشی نیازمند و نحیف  
پای دیوار قصر، جان می داد



بهر آن کودک دل آزرده  
غمگساری نبود و همنفسی!  
آن شب از زور درد می نالید  
فکر اندوه او نبود کسی



گشت ظاهر چو مهر ظلمت سوز  
از پس کوه، بامداد پگاه،  
پای دیوار قصر، گشت بلند  
ناله لا اله الا الله!

## مهدی حمیدی شیرازی

### در امواج سند

به مغرب، سینه ملان قرص خورشید  
نهان می‌گشت پشت کوهساران  
فرو می‌ریخت گردی زعفران رنگ  
به روی نیزه‌ها و نیزه‌داران

□

ز هر سو بر سواری غلت می‌خورد  
تن سنگین اسبی تیر خورده  
به زیر باره می‌نالید از درد  
سوار ز خمدار نیم مرده

□

ز سم اسب می‌چرخید بر خاک  
بسان گوی خون آلود، سرها  
ز برق تیغ می‌افتداد در دشت  
پیاپی دستها دور از سپرها

□

میان گردهای تیره چون میغ  
زبانهای سنانها برق می‌زد  
لب شمشیرهای زندگی سوز

## ۱۳۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

سران را بوسه‌ها بر فرق می‌زد

□

نهان می‌گشت روی روشن روز  
به زیر دامن شب در سیاهی  
در آن تاریک شب می‌گشت پنهان  
فروغ خرگه خوارزمشاهی

□

دل خوارزمشه یک لمحه لرزید  
که دید آن آفتاب بخت، خفته  
ز دست ترکتازی‌های ایام  
به آبسکون شهی بی بخت، خفته

□

اگر یک لحظه امشب دیر جنبد  
سپیده دم جهان در خون نشیند  
به آتشهای ترک و خون تازیک  
ز رود سند تا جیحون نشیند

□

به خوناب شفق در دامن شام  
به خون آلوده ایران کهن دید  
در آن دریای خون، در قرص خورشید  
غروب آفتاب خویشتن دید

□

به پشت پرده شب دید پنهان

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۳۷

زنی چون آفتاب عالم افروز  
اسیر دست غولان گشته فردا  
چو مهر آید برون از پرده روز



به چشمش ماده آهوبی گذر کرد  
اسیر و خسته و افتان و خیزان  
پریشان حال، آهو بچه‌ای چند  
سوی مادر دوان و زوی گریزان



چه اندیشید آن دم کس ندانست  
که مژگانش به خون دیده تر شد  
چو آتش در سپاه دشمن افتاد  
ز آتش هم کمی سوزنده تر شد



زبان نیزه‌اش در باد خوارزم  
زبان آتشی در دشمن انداخت  
خم تیغش به یاد ابروی دوست  
به هر جنبش سری بر دامن انداخت



چو لختی در سپاه دشمنان ریخت  
از آن شمشیر سوزان، آتش تیز  
خروش از لشکر انبوه برخاست  
که از این آتش سوزنده پرهیز



## ۱۳۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

در آن باران تیر و برق و پولاد  
میان شام رستاخیز می‌گشت  
در آن دریای خون در دشت تاریک  
به دنبال سر چنگیز می‌گشت

□

بدان شمشیر تیز عاقبت سوز  
در ان انبوه، کار مرگ می‌کرد  
ولی چندان که برگ از شاخه می‌ریخت  
دو چندان می‌شکفت و برگ می‌کرد

□

سرانجام آن دو بازوی هنرمند  
زکشن خسته شد وز کار و اماند  
چو آگه شد که دشمن خیمه‌اش جست  
پشیمان شد که لختی ناروا ماند

□

عنان باد پای خسته پیچید  
چون برق و باد، زی خرگاه آمد  
دوید از خیمه خورشیدی به صحراء  
که گفتندش سواران: شاه آمد

□

.....

.....

.....

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۳۹

پروفیز خانفی

سفر سرنوشت

در باور زمانه شکُفتم، اگر چه گرم  
امروز، جاودانه فراموش می‌شوم  
چون شعله سرکشیدم اگر - حالیا دریغ!  
در گِزد باد حادثه خاموش می‌شوم

□

دشت سپید روز، اگر عطر زیست داشت  
خندید و سوخت، جنگل شب‌های تیره، پیش...  
در زیر بارِ کوله پندارها کنون:  
پا می‌نهم به جادهٔ تقدیر شوم خویش

□

بر لب، شکسته پای ظریف هزار حرف  
فریادها تهی شده از خونِ گرم خشم  
اشکم شکفته در غم رنگین فسانه‌ها  
اینک چو خار هرزا حسرت ز خاک چشم

□

سر، طعمه نوازیں نیشن حریصِ فکر  
دل، بیشه‌زار و حشی مار سیاه درد

## ۱۴۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

با کوچه‌های خالی بدرود - بی چراغ -  
شهر نشسته زیر غبار سکوت، سرد!



ره، در امیدگام دگر باز کرده کام  
آوخ که پای در گل تردید مانده است  
در برج سرد لحظه آخر، هنوز چشم:  
محو غروب خسته خورشید مانده است



دود لطیف قصه آنروزها که سوخت...  
اینک دوباره ریخته بر گیسوان باد  
روئیده پای چشمه خونین دل دریغ  
سرشار عطر تازه غم، ساقه‌های یاد



طرح زلال خنده آرام او هنوز  
در قاب پُر غبار گمانم نشسته است  
مهتاب دور خاطره‌ای - ای دریغ تلخ -  
در برکه‌های ساکت چشم شکسته است



در دل شکفته چون گل اندوه، یاد دوست  
- این قصه را کجا برم، آنجا که دوست نیست!  
گر چاره، سر به جانب دیوار بُردن است  
- آنجا که خاک و سنگ غریب است چاره چیست؟



## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۴۱

می‌کاودم دوباره سر انگشت داغ فکر:  
هان ای مسافر این تو و این کنه کولبار  
در راه بانگ خسته گامت نشسته‌اند  
دروازه‌های سرخ افق‌های انتظار!

□

شهرت چه داشت تا بنشینی دوباره گرم  
هشدار این سفر، سفر سرنوشت توست  
با دشت‌های وحشی آوارگی، باز  
در تو جهنم غم پاکت، بهشت توست.

### اسماعیل خوئی

ارمنان

من تو را همچو جان دوست دارم!  
آه؛ زیبای افسونگر من!  
آرزوی تو تنها نهفته است؛  
در دل آرزو پرور من!

□

شور عشق تو در سرفتاده است  
بحر طوفانیم؛ بی شکیم!  
رام من شوکه: آرام گیرم  
آه! زیبای خاطر فریم!

□

نقش بندد به چشمم چورؤیا  
یاد آن پیکر آرزو خیز!  
در نگاهم کند جلوه هر دم  
آن فریبا خرام دل انگیز!

□

سینه ات در دل جامه تنگ  
نرم و لغزنده چون موج آب است!

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۴۳

جلوه حسن خاطر نوازت  
خوشنتر از جلوه ماهتاب است!

همچو دریا بود؛ فتنه انگیز  
دیده وحشی پر غرورت!  
آفتاب طلافام صبح است،  
گیسوان دلاویز بورت!

رنگ شوقی نهان خیز دارد  
نقشی لبخند افسونگر تو!  
یک جهان آرزو خفته بین  
در نگاه خیال آور تو!

چیست حسن دلاویز تو؟ چیست؟:  
مظہر آرزوئی فریبا!  
چیست شعر دل انگیز من؟ چیست؟:  
ارمنان دلی ناشکیبا!

فتنه‌ای! نازنینی! عزیزی!  
آرمان منی! آری! آری!  
وہ! کہ از شوق جان می سپارم؛  
گر بدائم مرا دوست داری!...

### اسماعیل چناری(رها)

#### شکوه

آلوده تم کاسه صبرم شده لبریز  
پا تا به سرم بر سر آتش بگذارید  
دردی به دلم خفته، بسویید پرم را  
خاکستر سردم، به تباہی بسپارید



بر پای دلم رشته زنجیر بیندید  
تا آنکه مرا سوی گناهی نکشاند  
در چشم ترم خنجر تیزی بنشانید  
تا اشک فروزنده و گرمی نفشناند



لب‌های من خسته و ناکام بدوزید  
تا آنکه به گوشی نرسد درد نهانم  
شب تابه سحر بر دهنم مُشت بکویید  
تا نام عزیزی نشود ورد زبانم



آلوده تنم، سینه تنگم بشکافید  
تا خون دلم بر سر هر سنگ بریزد

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۴۵

با پنجه غم‌ها بفشارید گلوب  
تا آنکه دگر ناله و فریاد نخیزد



تا چند نشینم به رهت متظر و مات  
ای مرگ بیا کاسه صبرم شده لبریز  
بیهوده مگوئید بهار است، بخوانید  
در گوش دل در به درم قصه پائیز

## بهمن رافعی

### شب چکامه

بگو چه می‌گذرد، در حضور بانوی ما  
که ماهتاب، کسل بر دریچه می‌گذرد؟  
چه روی داده که پلک زمانه نزدیک است  
بگو در این شب خاموش غم‌چه می‌گذرد؟

□  
بگو چه می‌گذرد در حریم دودی شب  
مگر هنوز حریق کلام و اندیشه است؟  
چه می‌کند در انبوه جنگل تاریخ؟  
مگر ادامه بیداد تیشه با ریشه است؟

□  
در این دیار چه رفته است، کز مزارع آن  
به جای ساقه و گلخوشه، داس می‌روید؟  
چه رفته است بر آوایان وادی شور  
که از خروش صداشان هراس می‌روید؟

□  
هنوز پنجره‌ها با نگاه خواب آلد  
به سایه روشن مهتاب خسته می‌نگرند

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۴۷

نگاه‌های تمّنا از آبگینه شب  
به راه ابری باران بسته می‌نگرند



نگاه، پشت حجاب سرشک می‌گردید  
نشسته آه، به بالین آرش فریاد  
هنر به تخته تابوت خویش خیره شده است  
چه می‌کنند در این بیستون بی‌فرهاد؟



بگو چه می‌گذرد در صدای خسته رود  
که ماهیان سخن آب را نمی‌دانند؟  
کدام قصه شنیدید عاشقان زمان  
که شب چکامه خورشید را نمی‌خوانند؟



جداز چشمۀ خورشید، ای ستاره اشک!  
طلوع گرم تو نازم، بتاب، روشن باش!  
به داغگاه لب ای نای شعر، شیون کن  
غزل حماسه خونین قلب بهمن باش

### نصرت رحمانی

مرد دیگر

می آئی و من می روم ای مرد دیگر  
چون تیرگی از بین گوش صبحگاهی  
می آئی و من می روم. زیباست، زیباست  
باران نرمی بر غبار کوره راهی.

□

دشت بلاخیز غریب تفته‌ای بود  
هر تپه‌ای چون طاولی چرکین بر آن دشت!  
ما سوختیم و خیمه بر کندهیم و رفتیم  
اینک تو می آئی برای سیر و گلگشت?

□

حلاج‌ها بردار رقصیدند و رفتند  
شیطان خدایی کرد، در این دشت سوزان  
این قصر عاج افتخارآمیز تاریخ  
برپاستی، از استخوان تیره روزان.

□

تابوت خون‌آلود من گهواره‌ی تست  
جنباندست دست پلید، پیر تقدیر

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۴۹

هشدار، یک دنیا فریب و رنگ و بازیست  
روزی شنیدی گر کسی می‌گفت: تدبیر!

□

می‌آثی و من می‌روم، بدرود، بدرود  
چیزی نیاوردیم و چیزی هم نبردیم  
بیهوده بودن تلخ دردی بود، اما...  
اما...، چه دردانگیز ما بیهوده مردیم!

## یداله رویایی

### عاصی

در سر، دوارِ درد خروشان است  
پیچد چو مار در رگ و شریانم  
تا سر دهد سرو دِ ره عصیان  
دستم رود به چاک گریبانم



پی‌ها به جنبش آوردم از درد  
از کوچه می‌دوم به سوی صحراء  
تانگرم که خفته به پشت قصر  
طفلی گرسنه، لخت، به شب، تنها



چنگال غیظ موی کند غارت  
خون می‌دود به کاسه چشمانم  
ناخن به خشم می‌طلبد خونم  
کین می‌لهد به سنگ دو دندانم



جسم مذابِ کوره طغیان است  
در سر دوار درد، خروشان است

## عبدالحسین زرین‌کوب

### چویان عاشق

ای خوش آن جوانک چوپان  
که در آن دره آشیان دارد  
دلی آسوده از غم دوران  
خاطری فارغ از جهان دارد



روی آن تپه، توی آن جنگل  
گوسپیدان خود همی راند  
دل بیاکنده از نشاط و امل  
زیر لب نغمه‌ئی همی خواند



صبح تا شب هماره از سر ذوق  
سر کند نغمه و ترانه همی  
پرند لطیف سبزه ز شوق  
بهجهد مست و شادمانه همی



لحظه‌ئی در کنار چشمۀ آب  
بینی او را که روی شوید و سر

## ۱۵۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

لمحه‌ئی دیده بسته، رفته به خواب  
زیر آن سایه‌های جان پرور



بله سازد به زیر پر تو مهر  
گله خود به دامن چمنی  
خود بیاساید از گزند سپهر  
زیر شاخ صنوبر کهنه



وان سگ با وفای مهراندیش  
مهربان یار برگزیده او  
دست بنهاده زیر پوزه خویش  
دیده برد وخته به دیده او...



طرفه تر آن که با پریروئی  
گوئی او را سری و سودائی است  
وزغم عشق آن صنم گوئی  
در دل وی شکرف غوغائی است



ای خوشاعشق پاک بی غش و غل  
که در آن حیله و ریائی نیست  
غیر صلح و صفا و ذوق و امل  
در چنان پرده‌ئی نواحی نیست.

محمد زهروی

برگور مرد

زیباتر است از همه گل‌های رنگ رنگ  
یاس سپید من، که رها کرده شاخصار  
هر گله که باد و سوسه‌انگیز بگذرد  
با خود برد ز عطر دلاویز یادگار

□

این یاس وحشی است که من سال‌های پیش  
آورده‌ام ز جنگل انبوه دوردست  
اینجا، میان باعچه، با رنج بی شمار  
بنشانده‌ام که خیره کند چشم‌گل پرست

□

نگداشتم که تاکسی از آن گلی کند  
نه دست من ربوده گلی راز شاخه یاس  
آنقدر خنده می‌زند این یاس من به من  
تا پژمرد به گلین و پاشد ز هم اساس

□

با اینهمه محبت افسانه وار خویش  
امروز دامنی ز گل یاس چیده‌ام

## ۱۵۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

تا بر مزار مرد بزرگی بریزمش  
کاو را به عمر خویشن هرگز ندیده ام



اما شنیده ام که گستنند جان او  
زیرا که خواست تامن و تو در جهان پاک  
شادان و بیگرنده و به هم زندگی کنیم  
در کشوری که دامن ظلم است چاک چاک



در بند و در شکنج و به هنگام مرگ و درد  
استاد و لب نبست ز فریاد قهر و خشم  
تابسته شد دو دیده حق بین او به جور  
بگشوده گشت خلق سرافراز را دو چشم



امروز، توده هاز پی آرمان او  
افتاده اند تا به سر آرند تیره شب  
تا در سرود و عشرت روزی که می رسد  
خوش سرکنند نغمه بی ترس و بی تعجب



این یاس من، به گور کسی فرش می شود  
کاو مرد بود و مرد به چنگال ناکسان  
اما هنوز در دل مردان رزمجو  
از یاد اوست آتش سوزنده ای نهان.

## حبيب ساهر

زوال يكريز

روزِ شکفته، روز زرآلد پژمرید  
کم کم به سایه زار غم انگیز شامگاه  
اینک خیال یک شب محنت فرا رسید  
چون راه تابناک شد از پر توان ماه

□

مهتاب با ظلام بر آمیخت، بر جهان  
اینک غبار حزن و ملامت فرو نشست  
مرغ شبانه از پس اوراق تیره گون  
در نور مه فراز شد و طرف جو نشست

□

ای مرغ شب که همچو من از زندگی ملول  
در ساز ماهتاب زنی نغمه های شب  
آرام شو! که عالم فانی به خواب شد  
ز افسانه ترانه گر غم فزای شب

□

دیدی که بس فسرده دل و ناتوان به شب  
چون ما از این فسانه غم غرق خواب شد؟

## ۱۵۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

دیدی که بس خیال بدیع، آرزوی نظر  
پایان شب به نور سحر نقش آب شد؟

□

روز شکفته، روز زرآلود پژمرید  
در پرده سیاهی شب، در فروغ ماه  
اینک خیال آن بُت رعناء فرا رسید  
چون پرده گستردید به شب، دست شامگاه.

## سهراب سپهری

بیمار

می‌کند خیره به یک نقطه نگاه  
خواب در عمق نگاهش پیداست  
سردی و یأس و غم سنگینی  
غیر از این هر چه بگوئیم خطاست

□

توی این دخمه تاریک و عبوس  
روی یک کنه تشک بشسته  
از همه جای جهان چیست که او  
به همین گوشة غم دل بسته

□

با زبانی که بود مبهم و گنگ  
لب افسرده او می‌گوید  
داستان‌ها همه از تلحی عمر  
عمر گمگشته که او می‌جوید

□

بس که دیده است به خود زحمت و رنج  
خورده پیشانی او چین و چروک

۱۵۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

گرد ایام بر آن بنشسته  
تن او لاغر و باریک چو دوک

□

غیر تنهایی و خاموشی و غم  
توی این دخمه نه با اوست کسی  
شاید او راست فقط این حسرت  
که به مرگش نبود دسترسی

□

حالتی ژرف به او بخشیده است  
چشم هایش که کمی رفته فرو  
خسته و بی حرکت می نگرند  
پرده زندگی تیره او

□

می نهدگاه به لب سیگاری  
تارود فکر و خیال از بر او  
می زند حلقة آبی رنگی  
دود سیگار به دور سر او.

احمد شاملو (الف. بامداد)

رانده

دست بردار از این هیکل غم  
که ز ویرانی خویش است آباد.  
دست بردار که تاریکم و سرد  
چون فرو مرده چراغ از دم باد.

□

دست بردار، ز تو در عجبم  
به در بسته چه می‌کوبی سر.  
نیست، می‌دانی، در خانه کسی  
سر فرو می‌کوبی باز به در.

□

زنده، این گونه به غم  
خفته‌ام در تابوت.  
حرف‌ها دارم در دل  
می‌گزم لب به سکوت.

□

دست بردار که گر خاموشم  
بالدم هر نفسی فریاد است.

## ۱۶۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

به نظر هر شب و روزم سالی است  
گرچه خود عمر به چشمم باد است.

□

رانده‌اندم همه از درگه خویش.  
پای پر آبله، لب پر افسوس  
می‌کشم پای بر این جاده پرت  
می‌زنم گام بر این راه عبوس.

□

پای پر آبله، دل پراندو  
از رهی می‌گذرم سر در خویش  
می‌خزد هیکل من از دنبال  
می‌دود سایه من پیشاپیش

□

می‌روم باره خود  
سر فرو، چهره به هم.  
با کسم کاری نیست  
سد چه بندی به رهم؟

□

دست بردار! چه سود آید بار  
از چراغی که نه گرمash. نه نور  
چه امید از دل تاریک کسی  
که نهادنداش سرزنه به گور

□

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۶۱

می‌روم یکه به راهی مطرود  
که فرو رفته به آفاق سیاه.  
دست بردار ازین عابر مست  
یک طرف شو، منشین بر سر راه.

اسماعیل شاهروdi (آینده)

آنها که مرده‌اند

آنها که مرده‌اند نمردند  
از ماکسی نمرد در آن روز  
دشمن نمود آنهمه بیداد  
اما نشد از آنهمه پیروز

□

خون‌ها بسی به روی زمین ریخت  
بس آرزو به سینه درون مرد  
بسیار کشته شد زرفیقان  
دشمن ولی شکست ز ما خورد

□

هنگام بازگشت، دریغا  
از جمع ما نبود تنی چند  
چندین نفر ز جمع رفیقان  
هنگام بازگشت نبودند

□

آنها به تیر دشمن خونریز  
از پا درآمدند سرافراز

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۶۳

تا در مسیر خویش نویستند  
با خون سرخ فام، یکی راز

□

رازی که ایست داده به تاریخ  
تاریخ رنج بردن انسان  
بگشوده شاهراه جدیدی  
در پیش پای خلق پریشان

□

آری به خون سرخ نوشتند  
آن روز راز خویشن آنها  
زین ره نمرده‌اند و نمیرند  
از ماکسی نمرد در آنجا.

### حسن شهرزاد

ملال

من موج پرخوش هنر بودم ای دریغ  
آتش فروز، چون رخ خورشید نیم روز  
مانند نیزه‌های زرد اندود آفتاب  
آنگه که دادبوسه به کهساردل فروز



جاداشتم همیشه در آغوش ماهتاب  
صبح بهار جلوه‌ی شعر مرا نداشت  
گویی که با غبان هنر، در تمام عمر  
یک بوته خار، در چمن طبع من نکاشت



خورشید با شرار در خشنده‌گی و ناز  
در پیش من چو پرتو فانوس شام بود  
غم‌ها و رنج‌های گران بار زندگی  
در چشم من حباب سر تنگ و جام بود



پاییز برگ ریز درختان، در آن زمان  
از من نشاط و شادی دل را نمی‌ربود

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۶۵

مهتاب دی که شهره به اندوه و ماتم است  
رنگ نشاط چهره‌ی من رانمی زدود



چندی ست شعر، شعله‌ی جاوید زندگی  
از پیش من رمیده و یادم نمی‌کند  
دریایم ای فسوس، که لب تشنه مانده‌ام  
باران شعر، زنده و شادم نمی‌کند



در دل هزار نغمه‌ی ناگفته مانده است  
گویی خموش گشته لب نغمه پرورم  
ترسم از آنکه باز نگردد زبان شعر  
و آن قصه جان دهد به نهانگاه خاطرم



آن قدر بسته‌ام به هنر دل، که فارغم  
دیگر زینده‌های گران سنگ جاودان  
گر رنج زندگی به لبم داغ می‌نهاد  
می‌شد زبوسه‌های خدای هنر، نهان



گفتم که با هنر، ادبیت دهم به خویش  
افسوس و درد، زود تراز هر چه زود رفت  
گفتم به انتظار نشینم، ولی چه سود  
او هم چنان فسانه‌ی بود و نبود، رفت



## ۱۶۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

بازآمدم دوباره به سویت خدای شعر  
باین امیدخوش که هم آغوش من شوی  
دانی ملال خاطرمن از برای چیست  
ترسم خدانکرده، فراموش من شوی

## منوچهر شیبانی

آوار

در یک اطاق کوچک، مرطوب، کاگلی  
دیوارها سیاه، پر از تار عنکبوت  
یک کرسی شکسته نهاده است گوشه‌ای  
از سوسک‌ها به گوش رسید گاه گاه سوت

□  
گاهی صدای گوش خراش سگی مريض  
گاهی صدای عربده مستی ژنده پوش  
گاهی صدای ناله درمانده‌ای فقیر  
از لابلای تیرگی شب رسید به گوش

□  
از سقف اين اتاق چكده چكه آب  
بر یک گلیم پاره که افتاده بر زمين  
آن گوشه، طفل شيري قنداقه‌اي مدام  
گردید برای شير، در اين كلبه حزين

□  
یک طفل هفت ساله رنجور، آن طرف  
خوابیده زير کرسی، نالد ز سوز تب

## ۱۶۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

از یک چراغ نفتی پر دود روی رف  
کرده است جمع بال و پر خویش مرغ شب



شد باز ناگهان در چوبی این اطاق  
بادی وزید سخت به داخل، زنی حزین  
با دست بست محکم آن را و بعد از آن  
آهسته پیش رفت، دل افسرده و غمین



گوشش به ناله‌های دو طبلش شد آشنا  
بیچاره می‌گریست، نه غذایی، نه دکتری  
نی شیر، نی دوا، نه غذایی، نه دکتری  
همسایه‌ای نه تازندش از کرم سری



هر شب اقلّاً از پس یکروز رنج کار  
در دست داشت سکهٔ پولی برای قوت  
امشب جواب گریه اطفال خویش را  
این زن دهد به اشک بصر، خجلت و سکوت



در گوش او هنوز طنبن افکند همی  
آن نعره‌ای که گفت: نداریم هیچ کار  
بحران شروع گشته که تعطیل کرده‌ایم  
باید کُنید فکر دگر.— پس از این قرار



## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۶۹

اکنون که گشته است پر از سکه طلا  
جیب شما ز رحمت از دسترنج ما  
دیگر به کار و کوشش ما احتیاج نیست  
این است حرف آخر تان، مرگ بر شما

□

بنشت در کنار دو طفل مريض خويش  
از اشک چشم داد به آنها، دوا، غذا  
سقف اطاق نيز که مى ديد اين بساط  
مى ريخت از ترحم اشکى ز دиде ها

□

ديگر نديد سقف تأمل به خويشن  
تا ييند اين مناظر حزن آور سياه  
زد خنجرى به قلبش، برداشت يك شكاف  
با يك صدای خشک فرو ريخت: آه... آه...

### بهمن صالحی

#### گورستان

شب به روی گورهای کهنه می‌لغزید  
در سکوت خسته و غمناکِ گورستان  
بقعه دق کرده گم می‌شد به آرامی  
در غباری از مه و خاکستر باران.

□

قاری پیری به روی پله مرطوب  
سوره یاسین برای مرده‌ای می‌خواند  
آخرین زاغ چنان پیر گورستان  
خسته از پشت افق‌ها بال می‌افشاند.

□

بوی مرگ از خاک‌های جاده برمی‌خاست  
دو د وحشت از شیار سینه هر گور  
پشت انبوه درختان کورسو می‌زد  
شعله فانوسی از تک کلبه‌های دور.

□

در سر هر عابری فریاد جندی شوم  
تخم افکاری غم‌انگیز و سیه می‌کاشت

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۷۱

زندگی در شعرهای خفته بر هر سنگ  
پوچی افسانه نباوری را داشت!

□

نیمه شب بود و مهتاب از شکاف ابر  
رنگ می‌پاشید بر روح شب خاموش  
دور از غوغای هستی، همچنان بودند  
گورهای ناشناس، تنگ هم آغوش.

### علیرضا صدفی (آتش)

#### هنر سوز

زان پیشتر که با غم تو آشنا شوم  
با شعر خویش الفت دیرینه داشتم  
وز نکته های روشن و الهام های ناب  
صد چلچراغ پیش صد آثینه داشتم



شبها که گامهای مرا می شمرد ماه  
غمهاز اوج نغمه‌ی من پست می شدند  
وز عطر می چو قطره‌ای از جام می چکید  
همسایگان خفته‌ی من مست می شدند



جامی که چون چراغ به کف داشتم به راه  
بر می فشاند از دل گلگون شراره ها  
چون سکه عکس ماه در آن جام و گرد او  
چون فلس ماهیان شناور ستاره ها



در خانه نیز خلوت آرام و سازگار  
خوش می کشید چشم به در انتظار من

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۷۳

وان دفتر سرود بر آن میز سالخورد  
آشته بود و شیفته و بی قرار من



آری مرا جهان همه شعر و ترانه بود  
زان پیشتر که با غم تو آشنا شوم  
اکنون غم تو شعر من از من ربوده است  
یارا روا مدار که از خود جدا شوم



گفتم به عشق، باغ مرا فرودین شوی  
عشق تو لیک باغ گل آذین من بسوخت  
آئین من که بود هنر خرمی نگشت  
زیرا غم تو خوشی آئین من بسوخت



با وصل یا به قهر بگیر از من ای سراب  
بیماری سترون این عشق بی پناه  
زیباتر است از تو هنر، متی گدار  
شعر مرا هاکن و جان مرا بخواه

## احسان طبری

امید

نیکوتر از جهان امید، ای دوست!  
در عالم وجود، جهانی نیست  
هر جای را خزان و بهاری هست،  
در کشور امید خزانی نیست

□

صد بار، زهر یأس مرا می‌کشت  
گر پادزهر من نشدی امید  
در تیرگی رنج، رهم بنمود  
بس شام تیره، تابش این خورشید

□

تا آن زمان که شهر بوم مرگ  
بر جایگاه من، فکند سایه،  
در کارزار زندگیم بادا  
از جادوی امید بسی مایه.

## فروغ فرخزاد

سرگذشت

دریغ و درد: زمان اسب بادپائی بود  
مرا به وادی حسرت رساند و خویش گریخت!  
به این گناه که یک لحظه زندگی کردم  
به چار میخ تباھی، فلک مرا آویخت.

□

فسانه بود سعادت، چو قصه سیمرغ  
به هر دیار که رفتم از او نشانه نبود.  
به پشت هر در بسته، سخن ز من می‌رفت  
ولی چو در بگشودم، کسی به خانه نبود.

□

فریب بود محبت، سراب بود امید!  
در این سراب و فریب، آه... جان هدر کردم  
شبی فسانه یک زن، شبی حکایت دوست  
در این حکایت و افسانه هم ضرر کردم.

□

به خیره سدّ ره دشمنان شدم روزی  
ز من چو آب گذشتند و سخت خنبدند

۱۷۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

چه سود، پیکر من، پیکری اثیری بود!  
که دوستان و فادار هم نمی دیدند.

□

شی فسانه یک زن، شبی حکایت دوست  
دراین حکایت و افسانه هم ضرر کردم.

## فریدون کار

ابهام

چه می‌گوید به من با چشم گریان؟  
چه می‌کاود درون خسته من؟  
چه می‌خواهد ز اندوه نگاهش؟  
چه می‌خواند به گوش بسته من؟

□

به پیش روی او خاموش، خاموش  
ز رنجی سر به سر، غمگین نشستم  
نگاهی از سر حسرت فکندم  
به دل اندوه دیرین راشکستم

□

چرا دائم به خاموشی گراید؟  
چه دارد با من این رنج دمادم؟  
چه می‌جوید بدین سودای باطل  
چه می‌خواهد ز قلب نامردم

### مشق کاشانی (عباس کی منش)

شراب آفتاب

خواب می دیدم شراب آفتاب  
ریخته در آبشار نور بود  
دست شب از دامن الماس روز  
همچو دیو از روشنائی دور بود

□

خواب می دیدم که از صحرای نور  
گلن خورشید از نو می شکفت  
تیرگی چون رهزنی سر در کمند  
روی در انبوه گیسو می نهفت

□

خواب می دیدم که شمع زندگی  
روشنی بخش سحرگاه من است  
تا فروغ جاودان آرزو  
چلچراغ روشن راه من است

□

خواب می دیدم به سوی بی سویی  
می گریزم از جهان رازها

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۷۹

تا ننالم دیگر از اندوهها  
تایباسایم ز سوز و سازها

□

خواب می دیدم کزین گردادها  
جان سرگردان به ساحل بردهام  
موجها در موجها خون بود و من  
زین دیار روشنان دل بردهام

□

خواب می دیدم که سرشار از امید  
دامن او اربدست آوردهام  
در شبی شیرین و شادی آفرین  
بر پریشانی شکست آوردهام

□

خواب می دیدم که از شوق گناه  
گرم در آغوش من افتاده بود  
بانگاهش گفتگوها داشتم  
گرچه لبها از سخن افتاده بود

□

خواب می دیدم پرنده پیکرش  
بر تن تبدارمن پیچیده است  
ماهتاب، آن ساق سیمین سینه را  
از فراز کهکشانها دیده است

□

۱۸۰ چهارپاره و چهارپاره سرایان

خواب می دیدم که می بینم هنوز  
ز آن گریبان مهر سر بر می زند  
تا ببیند روی او دیوانهوار  
در دل شب حلقه بر در می زند.

## سیاوش کسرایی

واریز

ای سرشکسته، شاعر امید سوخته!  
افسانه بود بانگ لب رازدار تو؟  
بیهوده بود فتح لبت در شکنجه گاه  
یا یاوه بود رنج تو در شاهکار تو؟

□

در دست‌های تو گل پولاد خشک شد؟  
بر باد رفت آنهمه گلبرگ آتشین؟  
داس درو به دست ددان ماند و گزمه‌ها،  
تا برکنند ریشه خورشید از زمین؟

□

بنگ، بین چگونه در این آتش سیاه  
هر سو ترانه‌های تو دارند رقص مرگ!  
آواره می‌شوند همه واژه‌های مهر  
از دفتر شکسته پر بال برگ برگ

□

پرپر شده کنار چپرها بهار تو  
شلاق مانده است و شب یادگار نیست

## ۱۸۲ چهارپاره و چهارپاره سرایان

خفتهست زندگانی بر روی بال مرگ  
شب‌بیز مرده را دگر آن شهسوار نیست

□

شالی تمام گشته و شب آمده به دشت  
تنها نشسته دخترکت روی تخته سنگ  
از روی راه، کارگران رفته، خفته‌اند  
بیرنگ مانده پرتو چشم گریز رنگ

□

نفرین شده، چو شب پره در شهر شب بگرد  
سرگشته در جهنم احساس خود بتاب  
ای روشنی پرست به تاری پناه بر  
ای زنده‌وار مرد به تابوت تن به خواب

□

ای جغد ماندگار به کاخِ خراب شب  
اکنون بنال بر سر ویرانه‌های خویش  
اکنون بنال بر سر ویرانه‌های خویش  
گمشو به گردبادِ غمِ یادهای پیش

## لیلاکسری

### طرح

وای بر من - هوا چه سنگین است  
و تنفس چه کوششی دشوار  
زندگی خواب رفته اما من  
در سیه چال پیکرم - بیدار

□

منم آن برگ خشک پائیزی  
همه‌ی لحظه‌های من پر بیم  
برگ: بازیچه باد: بازیگر  
همه جا بوی مرگ و من تسلیم

□

من ز صیادها نمی‌ترسم  
که مرا آشیانه می‌بلعد  
استخوان‌های بیگناهم را  
سقف و دیوار خانه می‌بلعد

□

شب من روشنی ز ماه نداشت  
پس شب خوب من کجاست؟ کجاست؟

## ۱۸۴ چهارپاره و چهارپاره سرایان

آنچه از شب به خاطرم ماندهست  
سایه‌های سیاه شیطان‌هاست



می‌فریبد مرا ز دورادور...  
شهر - با جلوه‌های رنگارنگ  
من کجا، من کجاو شهر بزرگ  
وای بر من که پای بختم لنگ



پنجره مهریان و افسون خیز  
دعوتم می‌کند به آبادی  
به خیابان - به روشنایی‌ها  
به تن مهریان آزادی



لیک در هم شکسته می‌بینم  
همه‌ی پایه‌های شادی را  
روی دیوار زندگی با اشک  
می‌کشم طرح نامرادی را...

### محمد کلانتری (پیروز)

#### بوالهوس

بس کن دگر، ز ساقی و پیمانه دم مزن  
در وصف یار و دلبر زیبا سخن مگوی  
آیات یأس و مرگ! تو در گوش من مخوان  
ای یاوه‌گوی، بیهده راه خطای مپوی

□

دیگر بس است هرزگی، ای بوالهوس که من  
در راه عشقِ میهن خود، گام می‌نهم  
تو بی خبر ز مردم و هم میهنان خویش  
من متکی به ملت بیدار و آگهم

□

امروز، روز عشت و بوس و کنار نیست  
ای راحت آرمیده به دامنگه سرور  
جمعی غریق بحر تنعم، در این دیار  
خلقی اسیر رنج و تهیدست و لخت و عور

□

در قلب ما شراره غم شعله می‌کشد  
تو، دم ز زلف و شانه جانانه می‌زنی

۱۸۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

یکدم به روزگار پریشان مانگر  
ای بوالهوس، که باده مستانه می‌زنی

□

بشکسته باد خامه آن بی هنر که گام  
 در راه ننگ دلبر بدنام می‌نهد  
 بگسسته باد رشتہ عمر سخنوری  
 کاو جز طریق ملت خود گام می‌نهد

## مرتضی کیوان

میخک سپید

ای میخک سپید چه می‌گوید  
گلبرگ‌های نازک زیبایت؟  
کاین آرزوی مرده روان گیرد  
ز آهنگ ساحرانه شیواست

□

سرمایه نشاط به من بخشد  
آرامشی که هست در اندامت  
در خلق آرزوی طرب کوشد  
خاموشی و سکوت دلارامت

□

گلبرگ پُر فروغ درخشانت  
صد آرزوی خفته کند بیدار  
وز داروی سکوت تو می‌گردد  
دیوانه حریص هوس هُشیار

□

آهسته آن نگار فسونگر را  
خواندم به پیش و نرم بد و گفتم:

## ۱۸۸ چهارپاره و چهارپاره سرایان

«سرمایه نشاط شد از دستم  
بس کتر امید وصل گهر سفتم»

□

بوسیدم آن لبان چو یاقوتش  
وز غصه‌های گمشده بگسیتم  
وان میخک سپید معطر را  
بر حلقه‌های گیسوی او بستم

□

ای میخک سپید بمان جاوید  
بر زلف آن فسو نگر خوش اندام  
وز آرزوی خفتة دیرینه  
بر گوش وی فسانه بخوان آرام؛

□

زان آرزو که خفته ز ناکامی  
در غرفه‌های کاخ دل حیران  
زان پس که بس زکوشش بی فرجام  
پیموده راه اصل ورا شادان

□

ای ماية نشاط من! ای میخک!  
بس کن دگر فسانه خاموشی  
کاین راز سر به مهر نمی‌ماند  
پیوسته در پناه فراموشی

□

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۸۹

بیرون کشد ز پرده پندارم  
این راز ساحرانه و هم آمیز  
بس خنده می زنند چو مروارید  
آن برگ‌های روشن شوق آمیز

□

کن عشق خواب رفتہ دیرین را  
ز آهنگ مهرپرور خود بیدار  
برخوان سرود شادی و سر مستی  
ای میخک، ای الهه افسونکار!

## جواد محبت

خاطره شیرین

با خندهات طراوت نیلوفر  
در گریهات نهایت ایمان است  
خواندم ز مهربانی چشمان  
از زندگی گذشتن آسان است.

□

تو در سکوت شاخه پائیزی  
فریاد بی شکیب بهارانی  
فوق خیال جفت پرستویی  
مهماں بی پناه زمستانی

□

در من حکایتی ز نگفتن هاست  
با من مکن شکایت دوری را  
چون می توان به رشتہ حرف آورد  
رنج امید و درد صبوری را

□

من با تو در کشاکش هر پندار  
تا امتداد روز سفر کردم

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۹۱

بازاد راه خاطره‌ای شیرین  
در کام شب، چو نور اثر کردم.

□

تو صبح شادکامی من بودی  
ای غم نشسته در شب چشمانت  
گر غافل از غم تو شبی باشم  
دستم بریده باد ز دامانت

### فریدون هشیری

#### تشنه طوفان

دیگر به روزگار نمی‌بینم،  
آن عشق‌ها که تاب و توان سوزد،  
در سینه‌ها ز عشق نمی‌جوشد  
آن شعله‌ها که خرمن جان سوزد،

□  
آن رنج‌ها که درد برانگیزد  
وان دردها که روح‌گذازد نیست  
آن شوق و اضطراب که شاعر را  
چنگی به تار جان بنوازد نیست

□  
در سینه، دل، چو برگ خزان دیده  
بی‌عشق مانده سر به گریبان است،  
از بوسه نسیم نمی‌لرزد  
این برگ خشک، تشنه طوفان است!

□  
طوفان عشق نیست که دل‌ها را  
در تنگنای سینه بلزاند؛

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۹۳

تا بر شراره‌های روان سوزش  
شاعر سرشک شوق بیفشدند.

□

عشقی نه تا به سر فکند شوری  
رنجی نه تا به دل شکند خاری  
داغی نه تا به دفتر دانائی  
آتش زنم زگرمی گفتاری!

□

من شمع دلفروز سخن بودم  
اکنون زبان بریده و خاموشم  
ترسم که شعر نیز کند آخر  
مانند روزگار، فراموشم!

## کیومرث منشیزاده

### سفر به هیچ

سفر می‌کرد شب آرام آرام  
فلق در آسمان اکلیل می‌ساخت  
نگاه تشه روى عقربكها  
شنگ غم به جان خسته می‌ریخت

□

دلم در سینه چون آونگ ساعت  
به روی محور غم تاب می‌خورد  
تنم می‌سوخت در خاکستر تب  
تبی کز چشمۀ شب آب می‌خورد

□

نسیم صبح شب رارنگ می‌زد  
شبی کز زنگ غم جانش به لب بود  
شب تاریک می‌شد روز روشن  
ولی روز من بیچاره شب بود

□

چو میدان بان علامت داد از دور  
دو بال خشک طیاره تکان خورد

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۹۵

تکان می خورد آنجا دستی از دور  
دلم در سینه یکباره تکان خورد

□

دو چشم از پنجره با نامیدی  
میان چشم‌ها هر سو گزند داشت  
چنان غم داشت آن چشمان آبی  
که گویی از جدائیها خبر داشت

□

دو چشمش از ورای زیق اشک  
نگاه خسته را در چشم من ریخت  
از آن چشمان آبی رنگ نمناک  
به روی چشم‌هایم گرد غم بیخت

□

ز پشت تور مرگان سیاهش  
زلال اشک بی پرهیز سر خورد  
به روی گونه مهتابی او  
فرو غلتید و سر در موی او برد

□

دلم در آتش بی رنگ غم‌ها  
درون سینه با وسوس می سوخت  
نبود آنجا ز خاکستر نشانی  
تو گوئی سوده الماس می سوخت

□

## ۱۹۶ چهارپاره و چهارپاره سرایان

هواییمای او پرواز می‌کرد  
میان پهن دشت آسمان‌ها  
دلم پر می‌کشید از سینه چون دود  
بسوی پنهنه‌های کهکشان‌ها

□

درون سینه غم بود و تب داغ  
به روی دیده جای پای او بود  
نگاهم در دل آن دشت آبی  
به دنبال بر و بالای او بود

□

هوایما چو گم شد در افق‌ها  
نبد او، مانده بود آنجا غم او  
دو چشمش پیش چشم شد مجسم  
درون آن دو تب بود و هیاهو

□

دو چشم آسمانی رنگش از دور  
میان آسمان‌ها پرسه می‌زد  
مرا می‌جست در آن آسمان‌ها  
نمی‌دید و به دریا پرسه می‌زد

□

به زیر طاق شب در شهر پیچید  
که آن طیاره افتاده به دریا  
به دل گفتم کجا رفت آن مسافر  
بگفتا در دیار آرزوها

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۹۷

□

به روی مردمک لغزیده اشک  
رخ افسونگر مهتابی او  
مرا چشمک زنان می خواند از دور  
دو چشم دل فرب آبی او

## پرویز ناتل خانلری

یغما

شب به یغما رسید و دست گشود  
در ته دره هر چه بود ربود  
رود دیری است تا اسیر وی است  
 بشنو این های های زاری رود

□

گنج باع از سپید و سرخ و بنفش  
همه در چنگ شب به یغما رفت،  
شاخ گردوزیم پای نهاد  
بر سر شاخ سیب و بالا رفت.

□

شب چون دود سیه تنوره کشید  
رو نهاد از نشیب سوی فراز  
دست و پای درخت ها گم شد،  
بر نیامد ز هیچ یک آواز.  
بانگ برداشت مرغ حق: شب! شب!  
برگ بر شاخ بید لرزان شد  
راه و اماند بر زمین بخزید،

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۱۹۹

لای انبوه پونه پنهان شد

□

شب دمی گرم برکشید و بخفت  
اینک آسوده از هجوم و ستیز.  
یک سپیدار و چند بید کهن  
بر سر پشته‌اند پا به گریز...

## نادر نادرپور

### برگور بوسه‌ها

زانجاکه بوسه‌های تو آنشب شکفت و ریخت  
امروز، شاخه‌های کهن سرکشیده‌اند  
نقش تراکه پر تو ماه آفریده بود  
خورشیدها روبده و در برکشیده‌اند

□

شب در رسید و شعله‌گوگردی شفق  
برگور بوسه‌های تو افروخت آتشی  
خورشید تشنه خواست که نوشد به یاد روز  
آن بوسه را که ریخته از کام مهوشی

□

ماندم بر آن مزار و شب از دور پرگشود  
تک تک برآمد از دل ظلمت، ستاره‌ها  
خواندم ز دیدگان غم آلود اختران  
از آخرین غروب نگاهت اشاره‌ها

□

چون برگ مرده‌ای که در افتاد به پای باد  
یاد تو با نسیم سبک خیز شب گریخت

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۰۱

وان خندهات که تازه به لب نقش بسته بود  
پژمرد و در سیاهی شب چون شکوفه ریخت

□

بی آنکه بر تو راه بینند نگاه من  
ای آشنا! گریختی از من، گریختی  
چون سایه‌ای که پر تو ماه آفریندش  
پیوند خود ز ظلمت شب‌ها گسیختی

□

اینجا مزار گمشده بوسه‌های توست  
وان دورتر، خیال تو بنشسته بی گناه  
من مانده‌ام هنوز درین دشت بیکران  
تا از چراغ چشم تو گیرم سراغ راه

## نصرت الله نوحیان (نوح)

غم

باز آمده تیره شام یا مس انگیز  
غم پنجه فکند بر گلوگاهم  
کس نیست که بنگرد در این ظلمت  
از سینه چسان برون جهد آهم

□

کس نیست درین سیاه گورستان  
تا بشنود آخرین فغان من  
ای سایه! فقط توئی انیس من  
ای مرگ! توئی تو سایبان من

□

ای باده فقط توئی دوای من  
میخانه! توئی پناهگاه من  
ای چنگ! توئی که زخمه تارت  
از یاد برد غریبو آه من

□

ای باده! مرا ز بند غم رهایم کن  
ای چنگ! ز چنگ غم رهایم کن

## فصل دوم: جهارپاره سرایان ۲۰۳

ای ساقی! ساغری به دستم ده  
یکدم ز جهان غم جدايم کن



قربان دو چشم مست تو ساقی  
افسون کن وزین جهان افسونساز  
برهانم تا در عالم دیگر  
بر بال خیال خود کنم پرواز



پرواز کنم به عالم دیگر  
آنجا که نشان رنگ و پستی نیست  
در پهنه بی کرانه پندار  
جز شور و نشاط و عشق و مستی نیست



در بحر وجود چون یکی معروف  
سرگرم نلاش واپسین استم  
فرسودم و نیست ساحلی پیدا  
ای مرگ! تو وارهان زبن بستم



می سوزم، چون سپند» در مجرم  
می لرزم، همچو شاخه‌ای از باد  
جز در دل تنگ و تار میخانه  
ای غم تو نمی‌بری مرا از یاد.

سیروس نیرو

سَحَر

دِمْ كَرْم سَحَرِي رقصِ كنان در دلِ باعُ  
از سر زلف پریشان سَمَن می‌گذرد  
جوی آرام و پرنده به نوایی شیرین  
بر گذرگاهِ حریری چمن می‌گذرد.

نرگِس می‌زده زاوای پَر پروانه  
دیده بگشايد و از خوابِ گران برخیزد  
ژاله بر دشت چنانست که در شامی سرد  
غنچه‌ها از لِبِ مهتاب به دریا ریزد.

ناله مرغ سَحَر با دم سُكراً وِرِ صبح  
می‌نهد پای سبکسایه بر دوش چمن  
ناکه پیچد به نوای لِبِ جان پرورِ رود  
 بشکند خاموشی خلوتِ آغوش چمن.

رقصِ گیسوی بهم ریخته بید ز باد  
یاد می‌آورد از موجِ دلِ دریاها

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۰۵

وز دل شاعر سوریده افسانه پرست  
می برد تا به افق دانه رؤیاها.

□

مهر ساغر زده در بزم گنای پروین  
آید از حجله برون گرم و گلستان افروز  
پله ابر کند جلوه گری از درِ صبح  
تانهد پای بر آن دخترِ روشنگر روز.

□

صبح می خنده و خورشید نشاند زرِ ناب  
بر حریرِ چمن شب زده نرم بهار  
لاله جام به کف بانگ برآرد برخیز  
ای فرومانده به خواب از نفس گرم بهار.

### منو چهر نیستانی

پند

درویش پیر! راه بگردان  
بس کن غریبو «یا حق و یا هو»  
در کوی من چراغ میاور  
مهتاب مرده است در این کو!

بیهوده پا مسای بر این راه  
ورد و فسون مریز ز لبها،  
از بیم نیش زهری ظلمت  
شبکور پر نمی زند اینجا!

خاکستری ست مانده ز خرم من  
درویش پیر، راه بگردان!  
خاکستری ست در کف هر باد،  
کز رقص سایه هاست هراسان.

با باد می ستیزی؟ بگذار،  
کز خرم منم غبار نماند!

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۰۷

شولای زرد خویش نگهدار،  
تا بادش اینقدر نکشاند!

□

.....

.....

در کوی من چراغ میاور!  
بر کوی من چو شب پره، مگذر!

### صغر و اقدی

#### جستوجو

ای نک چراغ شهر شب آلودم  
این راه را به شوق تو پیمودم  
برگرد ای امیدگریز آهنگ  
من آرزوی گمشدهات بودم

□

ای شهر غم گرفته پراندوه  
مرغ نشاط بر سر بامت نیست  
کو آن پرندههای طلائی رنگ؟  
دیگر شراب شوق به جامت نیست.

□

آن روزها بهار چه زیبا بود  
با عطر پونههای بیابانی  
با سبزههای وحشی صحراءها  
باروزهای ننم بارانی

□

رخت سفر به سوی تو بربستم  
شاید بهار تازه‌تری جوییم

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۰۹

شاید به خنده باز کنی در را  
آهای گل شکفته خوشبویم



ای وای ای پرنده بی آرام  
در این دیار، از تو نشانی نیست  
اینجا دیار گنگ فراموشی است  
اینجا اجاق سردی و خاموشی است



من بی تو در سیاهی بی فرجام  
با هر لبی سخن ز تو می گویم  
چون موج های سرکش بی آرام  
از هر کسی نشان ز تو می جویم



دیوارهای مات! شما هرگز  
او را ندیده اید کجا می رفت؟  
ای جاده های سرد نپرسیدید  
خورشید از این دیار چرا می رفت؟



از کوچه های خسته و خواب آلود  
آواز باد وحشی شبگردی  
در گوش من طین فکند ناگه  
او مرده است، بیهده می گردد.

### جمشید واقف

حسرت

در تن تب کرده‌ام شراره حسرت  
شعله کشد روز و شب چو کوره خورشید  
ابر و صالی ندیده‌ام که زند، گاه  
جرعه آبی بر این جهنم جاوید

□

روز و شبم طی شود به حسرت واندوه  
چون گل آهی که رسته است به لب‌ها  
وای از این زندگی که جان من آزرد  
حاصل آن نیست جز شکنجه تب‌ها

□

شب همه شب می‌خروشد این دل وحشی  
از غم بی‌انتها و رنج زمانه  
بر لب خشکیده‌ام که تفتنه درد است  
می‌شکند آههای سرد شبانه

□

مرد غریبم که خسته گام و پریشان  
مانده به بیراهه کویر بلاخیز

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۱۱

قصه چه پرسی ز حال زارِ من ای شوخ  
دل شده از درد ناشناخته لبریز

□

یاد تو ای آشنای مانده به غربت  
مونس من گشته در سیاهی شب‌ها  
ناله ندارد اثر، چه چاره نمایم؟  
تا شوم آسوده زین بلا و تعب‌ها

### محسن هشت رو دی

سحر کارون به نرمی باز می خواند  
به گوش نغمه های آشنا بی  
چو شب مه تن به موج آب می شست  
عیان شد در دلم سوز جدا بی

صبا دامن کشان بر سینه هی موج  
ز موی عنبرینت تاب می بست  
ز عکس روی تو انوار خورشید  
هزارن نقش خوش بر آب می بست

نسیم صبحدم با نغمه خویش  
به گوش جان نوید وصل می داد  
ز موج آب کارون شامگاهان  
ز هجرانت غم جانکاه می داد

صبا آرام بر موی تو می بست  
سحرگه آرزوی جان نومید  
سکوت جانگرا در ظلمت شب

## فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۱۳

ز تو امیدها در هم نور دید.

□

خيالت تا سحر در بستر غم  
مرا افسانه‌هامي خواند در گوش  
گريزان سايه لغزندهات را  
شدم در دامن کارون هم آغوش.

## حسن هنرمندی

تنها

دیگرانش کشته‌اند و سال‌هاست  
پیکربی جان او بر دوش من  
دیده تا بر هم نهم بینم به چشم  
مرده‌ای خفته است در آغوش من



هر کجا پا می‌گذارم روز و شب  
با من او را در نهان بس گفتگوست  
کس نمی‌داند که با من کیست، کیست  
لیک من دانم که با من اوست، اوست



بس که با این مرده هم بستر شدم  
کس نمی‌گیرد سراغ از بسترم  
مرده برق زندگی در چشم من  
رنگ و بوی مرگ دارد پیکرم



وه کزین بارگران پشم خميد  
خسته شد زين رنج جانفرسانتم

فصل دوم: چهارپاره سرایان ۲۱۵

می‌کشم آهسته‌اش با خود به گور  
دوستان، این مردۀ تنها منم

